

rings 05 um uns



ARNUM, DEVESE, HARKENBLECK, HEMMINGEN-WESTERFELD, HIDDESTORF, OHLENDORF UND WILKENBURG
58. Jahrgang, 04. März 2020

Carl-Friedrich-Gauß-Schule
Kooperative Gesamtschule Hemmingen

Tag
der offenen
Tür

15 - 18
Uhr

Freitag,
6. März
2020



Informieren • Erleben • Mitmachen • Essen & Trinken



Carl-Friedrich-Gauß-Schule
Kooperative Gesamtschule
Hohe Bünte 4
30966 Hemmingen

Telefon: 0511 42037-200
Fax: 0511 42037-211
info@kgshehmingen.de
<https://efg.schule>

Elternfete

am 07.03.2020
ab 20.00 Uhr

in der Aula der Wäldchenschule

- Mit Livekonzert -
von den Nanos
- Partymusik -
vom DJ-Pult
- Cocktails & Catering -
- Begrüßungssekt -

Eintritt frei



Förderverein der
Wäldchenschule Arnum e.V.



Jens Richter

Dachdeckermeister

Dacharbeiten • Isolierungen

Tel. (05 11) 42 61 08 • Fax (05 11) 7 68 25 21
 Dorfstraße 47 • 30966 Hemmingen
www.dachdeckerei-richter-hemmingen.de
info@dachdeckerei-richter-hemmingen.de

MARDERPROBLEM?

Wir fangen ihn: **tierschutzgerecht**
 (in der Jagdzeit von Oktober bis Februar)

KARL-H. MÜNKEL GmbH



- Metallbau • Edelstahlarbeiten
- Stahlbau • Bauschlosserei

30966 Hemmingen • Carl-Zeiss-Straße 2 - 4
 Telefon (05 11) 42 31 33 • Fax (05 11) 41 11 88
www.metallbau-muenkel.de

Die Glaserei in Ihrer Nähe



www.glas-wilke.de

Inh.: Marco Szwillus
 30966 HEMMINGEN
 Göttinger Landstr. 53
glas-wilke@htp-tel.de

Energiesparen
mit Glas

mit

Wärmeschutz-
Isoliergläsern

Reparatur-
Schnelldienst

Küchenrückwände
+ Spiegel nach Maß

Ganzglas- und
Duschtüren

Tel. (05 11) 42 64 66
 Fax (05 11) 42 18 99



PFLEGEDIENST mobil

☎ 05101 - 990 39 59 Häusliche Senioren-
 u. Krankenpflege
 Hans-Theismann-Weg 2, 30996 Hemmingen-Arnum

Elektro Auge und Nicolai GbR

30966 Hemmingen / Arnum • Hoher Holzweg 14
 Tel. (05 11) 260 87 51 • Fax (05 11) 260 87 52 • Notruf (05 11) 260 87 53

Wir bieten Ihnen an:
 Neubauinstallationen • Altbausanierung
 Industriemontage • Installation von Alarmanlagen
 Erstellen von EDV-Netzwerken • EIB-Anlagen
 Installation von Sprechanlagen • Reparaturen
 E-Check und Messen/Prüfen nach VDE 0100

Wir übernehmen auch kleine Aufträge und führen
 diese gründlich und fachgerecht aus

Wir sehen Ihre Probleme und bringen Ihnen die Lösung



Malerfachbetrieb

Siegfried Gajewczyk GmbH

Ihr zuverlässiger Partner für Renovierungen aller Art

Weetzer Landstraße 2 Telefon: (05 11) 270 77 34
 30966 Hemmingen Telefax: (05 11) 270 77 33
gajewczyk@htp-tel.de Mobil: (0170) 500 39 58

www.maler-hemmingen.de



Inh.: Volker Kinne • Brillen • Kontaktlinsen

Spezialist für
 PC-Arbeitsplatzbrillen

Wir beraten Sie unverbindlich

Breite Straße 4 (Aegi) Telefon Telefax
 30159 Hannover 05 11 / 32 53 00 05 11 / 2 15 74 21

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89 - 30



Englischer Kindergarten

Das Beste was Ihrem Kind passieren kann!

Pelita's englischer Kindergarten (für Kinder von 3 bis 6 Jahren)

Haben Sie sich schon immer gewünscht, dass Ihr Kind
 mehrsprachig aufwächst? In unserem Kindergarten
 bieten wir den Kindern auf der Basis der englischen
 Preschool-Pädagogik eine Lernumgebung, in der
 sie sich ganzheitlich und individuell
 entwickeln können.

Nähere Informationen? Nehmen Sie Kontakt mit mir auf...
www.pelitas-kindergarten.de • Tel.: (0 5 11) 4 73 26 21
 E-Mail: info@pelitas-kindergarten.de

NOTRUFEN

**POLIZEI Hemmingen Arnum**Tel.: 0 51 01/85 43 30
Göttinger Straße 65A**Falls nicht besetzt:****Polizeikommissariat Ronnenberg**

Tel.: 0 51 09/517 - 0

POLIZEI - NOTRUF 110

in allen Ortsteilen

UNFALL / RETTUNG / FEUER 112

in allen Ortsteilen

Ärztlicher Notdienst

Tel.: 116 117

Krankentransport**mit ärztlicher Verordnung**

Tel.: 0 51 11/19222

Zahnärztlicher Notdienst

Tel.: 0 51 11/31 10 31

Sozialstation Hemmingen

Berliner Straße 16, Tel.: 0 51 11/41 64 42

Stadtverwaltung Hemmingen

Rathausplatz 1, Tel.: 0 51 11/41 03 - 0

Straßenbeleuchtung Störungsstelle

Tel.: 0 800 / 0 28 22 66

Nur nach Dienstschluss:

Technischer Notdienst

Tel.: 0 51 11/41 03 - 124 oder

Tel.: 01 62 / 2 02 69 17

Frauenhaus der Arbeiterwohlfahrt

Tel.: 0 51 11/22 11 02 (Tag und Nacht)

APOTHEKENNOTDIENST

jeweils von 8.30 bis 8.30 Uhr des nächsten Tages

04.03. Wilhelm-ApothekeTelefon: (0 51 1) 85 15 32
Marienstraße 70, Ecke Sallstraße**05.03. Markt-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 44 80 60
Linden, Lindener Markt 2**06.03. Weiler Vital-Apotheke im real**Telefon: (0 51 1) 4 50 89 80
Hemmingen, Alfred-Benz-Straße 1**07.03. Rats-Apotheke Arnum**Telefon: (0 51 01) 21 96
Arnum, Gartenstraße 6, an der B3**08.03. Humboldt-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 44 01 88
Linden, Limmerstr. 54, Hst. Leinaustr.**09.03. Adler-Apotheke Laatzen**Telefon: (0 51 02) 23 01
Laatzen/Rehen, Hildesheimer Str. 372**10.03. Apotheke Schwarzer Bär**Telefon: (0 51 1) 44 76 51
Deisterstraße 11, Am Schwarzen Bären**11.03. Rathaus-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 44 03 05
Linden, Falkenstraße 29,
n. Lindener Marktplatz**12.03. Rosen-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 32 72 74
Hannover-Mitte, Lavesstraße 6
Ecke Schiffgraben**13.03. Luise-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 12 37 07 90
H-Mitte, Theaterstr. 14, am Opernhaus**14.03. Leonoren-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 42 24 22
Ricklinger Stadtweg 33,
Eingang Plengestraße**15.03. Falken-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 42 21 38
Oberricklingen, Wallensteinstr. 23 D**16.03. Alte Ricklinger-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 42 15 62
Ricklingen, Ricklinger Stadtweg 9,
Haltestelle Beekestraße**17.03. Tresckow-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 46 60 10
Wettbergen, Tresckowstraße 187**18.03. Vitalis-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 43 83 33 80
Empelde, Chemnitzer Straße 2 B**19.03. Flora-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 34 13 87
Friesenstraße 24 A, Ecke Eichstraße**20.03. Gertrauden-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 88 30 24
Hildesheimer Str. 72, Nähe Krausenstr.**21.03. Andrea-Apotheke**Telefon: (0 51 1) 4 58 10 11
Linden, Limmerstr. 17, n. Fortunastr.

REDAKTION / ANZEIGENANNAHME

Anzeigenannahme für Geschäfts-, Familien- und Kleinanzeigen:

Montag bis Donnerstag 7.30 – 14.30 Uhr · Freitag 7.30 – 13.00 Uhr

Verlag Gödicke Druck · Weetzer Landstr. 106 C · 30966 Hemmingen

Telefon: (0 51 1) 41 02 89 - 30 · E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Die „rings um uns“ liegt in folgenden Orten aus:

Arnum	Calenberger Backstube, Campingplatz – Arnummer See, Polizei Arnum, Schlachtereier Borchers, Schreib Gut(h), Stadtnebenstelle, Tabakstore Arnum
Devese	Mutter Buermann
Hemmingen-Westerfeld	Adam Getränkemarkt, ARAL-Tankstelle, Brot Henke, Deutsche Post Filiale, Hemminger Buchhandlung, Sozialkonzept Rosengarten, Stadtverwaltung Hemmingen, Sportcenter Hemmingen & Tennisbase Müller, Rosenrot
Harkenbleck	Zauberblume
Hiddestorf	Bäckerei Holger Bazdaras
Wilkenburg	Bäckerei Schäfer

inhalt

SEITE

AMTLICHES 04

ÄRZTETAFEL 07

KIRCHLICHE NACHRICHTEN 12-14

FAMILIENANZEIGEN 13-14

VERANSTALTUNGSKALENDER 16-17

BAUHOFF 18-19

SONSTIGES 19

LEINE-VOLKSHOCHSCHULE 20

ARNUM 22

VERSCHIEDENES 23

DEVESE / HEMM.-WESTERFELD 24

HEILPRAKTIKER 25

HARKENBLECK 28

HIDDESTORF / OHLENDORF 28

WILKENBURG 30

IMMOBILIENMARKT 31

ANKAUF / VERKAUF 31

UNTERRICHT 31

IMPRESSUM

Herausgeber:

Stadt Hemmingen

Verantwortlich f. d. redaktionellen Teil:

Bürgermeister Schacht-Gaida

Redaktionelle Zuschriften:

Redaktion: Frau Wiegmann

Stadtverwaltung Hemmingen

Postfach 1380, 30955 Hemmingen

Telefon: (0 51 1) 41 03 - 138

E-Mail: ringsumuns@stadthemmingen.de

Verlag, Druck und Vertrieb

Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH

Postfach 1101, 30953 Hemmingen

Weetzer Landstr. 106C · 30966 Hemmingen

Telefon: (0 51 1) 41 02 89 - 0

E-Mail: info@goedicke-druck.de

Bankverbindung:

Gödicke Druck GmbH, Hemmingen Sparkasse

Hannover, BIC SPKHDE2HXXX

IBAN DE17 2505 0180 0000 8555 29

>>rings um uns<< wird kostenlos (bis Freitag nach ET.) an alle Haushalte der Stadt Hemmingen 14-täglich verteilt. Beiträge die als Veröffentlichungen der Vereine, Verbände, Kirchen, Parteien oder sonst namentlich gekennzeichnet sind, geben nicht die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge sprachlich zu überarbeiten oder aus Platzgründen zu kürzen. Ein Anspruch auf Abdruck von Einsendungen besteht nicht. Leserbriefe und offene Briefe werden nicht abgedruckt. Aus der Nennung der Markenbezeichnungen dieser Zeitschrift

können keine Rückschlüsse gezogen werden, ob es sich um geschützte oder ungeschützte Bezeichnungen handelt. Im übrigen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Druckindustrie.

Für die Richtigkeit per Telefon oder Fax übermittelter Anzeigen wird keine Gewähr übernommen.

Kleinanzeigen sind sofort zu bezahlen oder bei telefonischer Bestellung per Lastschrift an den Verlag zu begleichen. Bei nicht pünktlichem Zahlungseingang wird keine Gewähr für die Veröffentlichung übernommen.

Erscheinungstermine der nächsten Ausgaben

☞ 18. März 2020 (Anzeigen-/Redaktionsschluss: 10.03.)

☞ 01. April 2020 (Anzeigen-/Redaktionsschluss: 24.03.)

Amtliches und Nachrichten der Stadt	von der Leineflutmulde bis zur Schützenallee 13,50 m und auf der Brücke über die Hildesheimer Straße 12,50 m. Diese entsprechen damit nicht
--	---

Amtliche Bekanntmachung

24. Sitzung des Rates der Stadt Hemmingen
am: Donnerstag, 19. März 2020, um 19.00 Uhr

Ort: Ratssaal im Rathaus, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen

TAGESORDNUNG:

Öffentlicher Teil:

1. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
2. Einwohnerinnen- und Einwohnerfragestunde
3. Änderungsanträge zur Tagesordnung
4. Genehmigung des öffentlichen / nichtöffentlichen Protokolls über die Sitzung am 20. Februar 2020
5. Mitteilungen des Bürgermeisters; Berichte der Verwaltung
6. Interfraktioneller Antrag: Berücksichtigung von Klimaschutzbelangen
7. Verwaltungskostensatzung
8. Ernennung des Ortsbrandmeisters der Ortsfeuerwehr Hemmingen-Westerfeld
9. Ernennung des stellvertretenden Ortsbrandmeisters der Ortsfeuerwehr Hiddestorf-Ohlendorf
10. Ernennung des stellvertretenden Ortsbrandmeisters der Ortsfeuerwehr Hemmingen- Westerfeld
11. Wahl einer stellvertretenden Schiedsperson für den Schiedsamtbezirk Hemmingen
12. 3. Änderung des Bebauungsplanes Harkenbleck Nr. 1 „Katzenwinkel“
 - Beschluss über die Stellungnahmen
 - Satzungsbeschluss
13. Arnum-Mitte
 - Beschluss der Stadt Hemmingen über die an die neue Städtebauförderstruktur angepasste Fassung des ISEK und der VU, die Durchführung der angemeldeten städtebaulichen Erneuerungsmaßnahme sowie die Bereitstellung der Eigenmittel.
14. Ergebnis-Dokumentation plenary Hemmingen
15. Präsentation Medienentwicklungsplan
16. Anfragen von Ausschuss /Ratsmitgliedern
17. Schließen des öffentlichen Teils der Sitzung

Hemmingen, 25. Februar 2020	Stadt Hemmingen	Der Bürgermeister Schacht-Gaida
--------------------------------	--------------------	------------------------------------

Bekanntmachung

Planfeststellungsverfahren für die B 3 Südschnellweg Hannover
Die Niedersächsische Landesbehörde für Straßenbau und Verkehr (Straßenbaubehörde) hat für das o.a. Bauvorhaben die Durchführung des Planfeststellungsverfahrens nach dem Bundesfernstraßengesetz (FStrG) in Verbindung mit den §§ 72 bis 78 des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVfG) beantragt.

Der Südschnellweg zwischen Landwehrkreisel und Seelhorster Kreuz ist Teil des ringförmigen Fernstraßennetzes, das die Innenstadt von Hannover umgibt. Als Hauptverkehrsachse im Süden Hannovers, über die drei Bundesstraßen gebündelt verlaufen (B 3, B 6 und B 65), ist er von sehr hoher Bedeutung. Die heutigen Gesamtfahrbahnbreiten betragen bei vier Fahrstreifen auf dem westlichen Damm 14,5 m und auf den Brücken

von der Leineflutmulde bis zur Schützenallee 13,50 m und auf der Brücke über die Hildesheimer Straße 12,50 m. Diese entsprechen damit nicht mehr den aktuellen Regelwerken. Außerdem verfügt der Südschnellweg im Projektbereich über keinen Seitenstreifen sowie zu schmale Fahrstreifen und keinen ausreichenden Mittelstreifen. Aus diesen Gründen ist ein vollständiger Ausbau des Südschnellwegs erforderlich. Außerdem weisen drei von neun Brücken des Südschnellwegs inzwischen so hohe Tragfähigkeitsdefizite auf, dass ihre Nutzungsdauer trotz Verstärkungsmaßnahmen im Jahr 2023 bzw. 2024 erschöpft sein wird. Die Brücke über die Schützenallee weist aufgrund von Spannungsrissskorrosion kein ausreichendes Ankündigungsverhalten auf. Daher sind für diese Brücken vier Ersatzneubauten erforderlich, wobei die Brücke über die Hildesheimer Straße durch einen Tunnel ersetzt wird.

Das Vorhaben wirkt sich in der Stadt Hannover unmittelbar aus. Darüber hinaus ergeben sich aufgrund des Vorhabens mittelbare Wirkungen für die nahe gelegene Stadt Hemmingen.

Für das Vorhaben besteht eine Verpflichtung zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung gem. § 9 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG). Laut Nr. 14.6 der Anlage 1 zu § 1 Nr. 1 Satz 1 UVPG handelt es sich bei dem Ausbau des Südschnellwegs um den „Bau einer sonstigen Bundesstraße“, für den in einer allgemeinen Vorprüfung des Einzelfalles festzustellen ist, ob eine Umweltverträglichkeitsprüfung (UVP) erforderlich ist. Eine UVP ist erforderlich, wenn das Vorhaben nach Einschätzung der zuständigen Behörde aufgrund überschlägiger Prüfung unter Berücksichtigung der in der Anlage 3 zum UVPG aufgeführten Kriterien erhebliche nachteilige Umweltauswirkungen haben kann. Die Region Hannover hat aufgrund des Prüfkatalogs zur Ermittlung der UVP-Pflicht, der von der Landesbehörde vorgelegt wurde, geprüft und festgestellt, dass für das Vorhaben eine UVP durchzuführen ist.

Für das Bauvorhaben einschließlich der landschaftspflegerischen Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen werden Grundstücke in den Gemarkungen **Ricklingen** und **Döhren** beansprucht. Externe Kompensationsmaßnahmen finden in den Gemarkungen **Wülferode** und **Misburg** sowie in der Stadt Burgwedel sowie in der Gemeinde Leese (Landkreis Nienburg) statt.

Die vorliegenden Planunterlagen enthalten neben einem Merkblatt zur Planfeststellung:

- Erläuterungsbericht (Unterlage 1),
- Übersichtskarte (Unterlage 2), Übersichtslageplan (Unterlage 3), Übersichtshöhenpläne (Unterlage 4), Lagepläne (Unterlage 5), Höhenpläne (Unterlage 6), Lagepläne der Immissionsschutzmaßnahmen (Unterlage 7), Landschaftspflegerische Maßnahmen (Unterlage 9), Grunderwerbsplan (Unterlage 10.1) und Grunderwerbsverzeichnis (Unterlage 10.2), Regelungsverzeichnis (Unterlage 11), Straßenquerschnitte (Unterlage 14).

Die Planunterlagen enthalten außerdem die folgenden wesentlichen entscheidungserheblichen Unterlagen über die Umweltauswirkungen des Vorhabens gemäß § 19 Abs. 2 und 3 UVPG:

- UVP-Bericht
- Immissionstechnische Untersuchungen (Unterlage 17) mit Erläuterungsbericht, schalltechnischen Untersuchungen, Baulärmuntersuchungen, luftschadstofftechnischen Untersuchungen;
- Wassertechnische Untersuchungen (Unterlage 18) mit Erläuterungsbericht, Berechnungen zum Hochwasserabfluss und zum Retentionsraumausgleich, Geotechnischen Berichten und dem Fachbeitrag zur Wasserrahmenrichtlinie (WRRL);

- Umweltfachliche Untersuchungen (Unterlage 19) mit Landschaftspflegerischem Begleitplan (Unterlage 19.1), Artenschutzbeitrag (Unterlage 19.2) und FFH-Verträglichkeitsvorprüfung (Unterlage 19.3), Bestandsaufnahmen (Unterlage 19.4), UVS aus Voruntersuchung (Unterlage 19.5).

Nachrichtlich beigelegt ist die Planung der Landeshauptstadt Hannover zur Willmerstraße (Unterlage 16).

Der Plan (Zeichnungen und Erläuterungen) liegt in der Zeit vom 6. März bis 6. April 2020 (einschließlich) im Rathaus der Stadt Hemmingen, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen am Infopoint im Erdgeschoss während folgender Zeiten zur allgemeinen Einsichtnahme aus:

	von	bis	und	von	bis
Montag	9.00 Uhr	12.30 Uhr	und	15.00 Uhr	18.00 Uhr
Dienstag	9.00 Uhr	12.30 Uhr	und		
Mittwoch	9.00 Uhr	12.30 Uhr	und		
Donnerstag	9.00 Uhr	12.30 Uhr	und	15.00 Uhr	16.30 Uhr
Freitag	9.00 Uhr	12.30 Uhr	und		

Eine Einsichtnahme in die Planunterlagen ist außerhalb der v.g. Zeiten nach vorheriger Terminabsprache möglich. Bitte wenden Sie sich hierzu an die Mitarbeiter/Innen des Fachbereiches Bau und Umwelt (Tel.: 0511/41 03-123, -141, -147 oder -174)

Zudem wird der Plan im Internet auf www.hannover.de/Bekanntmachungen veröffentlicht; maßgeblich ist jedoch der Inhalt der zur Einsicht ausgelegten Unterlagen (§ 27 a Abs. 1 Verwaltungsverfahrensgesetz, VwVfG).

1. Äußerungen (Einwendungen und/oder Stellungnahmen) sind bis innerhalb einer auf sechs Wochen verlängerten¹ Frist nach Ablauf der Auslegung, also bis zum 18. Mai 2020 (einschließlich), bei der Region Hannover – Team Baurecht und Fachaufsicht (Anhörungsbehörde) oder bei der Stadt Hemmingen – Fachbereich Bau und Umwelt, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen schriftlich oder zur Niederschrift zu erheben. Die Schriftform kann nach Maßgabe des § 3 a Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) – in der derzeit geltenden Fassung – durch die elektronische Form ersetzt werden. Beachtlich sind im Übrigen die Regeln zur elektronischen Kommunikation mit der Region Hannover, die unter www.hannover.de/region-hannover-vps eingesehen werden können. Die Einwendung muss in allen Fällen den geltend gemachten Belang und das Maß seiner Beeinträchtigung erkennen lassen. Mit Ablauf dieser Frist sind bis zum Erlass des Planfeststellungsbeschlusses alle Einwendungen ausgeschlossen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen (§ 21 Abs. 4 S. 1 UVPG). Dies gilt nicht für ein sich anschließendes Gerichtsverfahren. Auf Einwendungen und Stellungnahmen der Vereinigungen, die auf Grund einer Anerkennung nach anderen Rechtsvorschriften befugt sind, Rechtsbehelfe nach der Verwaltungsgerichtsordnung gegen die Entscheidung nach § 74 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) einzulegen, ist diese Regelung ebenfalls anwendbar.

Bei Einwendungen, die von mehr als 50 Personen auf Unterschriftenlisten unterzeichnet oder in Form vervielfältigter gleichlautender Texte eingereicht werden (gleichförmige Eingaben), ist auf jeder mit einer Unterschrift versehenen Seite ein Unterzeichner mit Namen, Beruf und Anschrift als Vertreter der übrigen Unterzeichner zu bezeichnen. Anderenfalls können diese Einwendungen unberücksichtigt bleiben.

2. Diese ortsübliche Bekanntmachung dient auch der Benachrichtigung der Vereinigungen nach § 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG von der Auslegung des Plans.
3. Die Anhörungsbehörde kann auf eine Erörterung der rechtzeitig erhobenen Stellungnahmen und Einwendungen verzichten (§ 17a Nr. 1 Bundesfernstraßengesetz, FStrG). Findet ein Erörterungstermin statt, wird er ortsüblich bekannt gemacht werden. Ferner werden diejenigen, die rechtzeitig Einwendungen erhoben haben, bzw. bei gleichförmigen Einwendungen wird der Vertreter, von dem Termin gesondert benachrichtigt (§ 17 VwVfG). Sind mehr als 50 Benachrichtigungen vorzunehmen, so können sie durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden.

Die Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Die Bevollmächtigung ist durch eine schriftliche Vollmacht nachzuweisen, die zu den Akten der Anhörungsbehörde zu geben ist. Bei Ausbleiben eines Beteiligten in dem Erörterungstermin kann auch ohne ihn verhandelt werden. Das Anhörungsverfahren ist mit Abschluss des Erörterungstermins beendet. Der Erörterungstermin ist nicht öffentlich.

¹ Die verlängerte Äußerungsfrist folgt aus der Anwendung des aktuellen Verfahrensrechts nach § 21 Abs. 3 UVPG n. F.

Anwaltskanzlei Stockmeier §§

... denn Ihr Recht braucht Kompetenz

Barbara Stockmeier

Rechtsanwältin

Inga Stamm

Rechtsanwältin

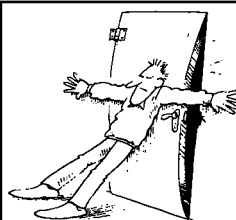
Hermann Stockmeier

Rechtsanwalt

Schwerpunkte

- Arbeitsrecht
- Erbrecht
- Ehe- und Familienrecht
- Straßenverkehrsrecht
- Vertragsrecht
- Versicherungsrecht

30966 Hemmingen-Arnum · Göttinger Straße 65
info@kanzlei-stockmeier.de · www.kanzlei-stockmeier.de
Telefon: (0 51 01) 85 22 66 · Fax: (0 51 01) 85 22 63



Damit Sie das nicht nötig haben!

TISCHLERMEISTER

Bernd Filax

Montage von Sicherheits-Beschlägen · Fenster und Türen · Reparatur-Service · Innenausbau
 Hemmingen/OT Arnum · Göttinger Straße 87
☎ 0 51 01/52 71 · Fax 0 51 01/50 84

Baugeschäft JÖRG GOLLMER GmbH

www.gollmer-baugeschaeft.de

Bauen – Umbauen – Dämmen – Sanieren – Fliesenarbeiten

Hoher Holzweg 56 · 30966 Hemmingen / OT Arnum
 Tel. 0 51 01 – 28 94

gollmerbaugeschaeft@t-online.de

Sterbefall?

DANN
RUFEN
SIE

86 26 91

MARTIN
FRÖMM

Seit 1908 in Familienbesitz · Tag und Nacht dienstbereit
 Hannover-Wülfel · Pieperstraße 14

Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Sarglager · Fernüberführungen · Eigene Totenfrau
Behindertengerechter Abschiedsraum

Kompetente Unterstützung
in der Umsetzung
finden Sie bei uns!

MALERMEISTER INGO BLEEKER
 30966 Arnum – Mühlenweg 5 – Fon 05101-3168
malermeister-bleeker.de

Bleeker
MALERMEISTER

4. Durch Einsichtnahme in die Planunterlagen, Erhebung von Einwendungen und Stellungnahmen, Teilnahme am Erörterungstermin oder Vertreterbestellung entstehende Kosten werden nicht erstattet.
5. Entschädigungsansprüche, soweit über sie nicht in der Planfeststellung dem Grunde nach zu entscheiden ist, werden nicht in dem Erörterungstermin, sondern in einem gesonderten Entschädigungsverfahren behandelt.
6. Über die Einwendungen und Stellungnahmen wird nach Abschluss des Anhörungsverfahrens durch die Planfeststellungsbehörde entschieden. Die Zustellung der Entscheidung (Planfeststellungsbeschluss) an die Einwender und diejenigen, die eine Stellungnahme abgegeben haben, kann durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden, wenn mehr als 50 Zustellungen vorzunehmen sind.
7. Die Nummern 1 bis 6 gelten für die Anhörung der Öffentlichkeit zu den Umweltauswirkungen des Vorhabens nach §§ 18 ff UVPG entsprechend.
8. Vom Beginn der Auslegung des Plans treten die Anbaubeschränkungen nach § 9 FStrG und die Veränderungssperre nach § 9a FStrG in Kraft. Darüber hinaus steht ab diesem Zeitpunkt dem Träger der Straßenbaulast ein Vorkaufsrecht an den vom Plan betroffenen Flächen zu (§ 9a Abs. 6 FStrG).
9. Da das Vorhaben UVP-pflichtig ist, wird darauf hingewiesen,
 - dass die für das Verfahren zuständige Behörde und die für die Entscheidung über die Zulässigkeit des Vorhabens zuständige Behörde die Region Hannover ist,
 - dass über die Zulässigkeit des Vorhabens durch Planfeststellungsbeschluss entschieden werden wird,
 - dass die ausgelegten Planunterlagen die nach § 16 UVPG notwendigen Angaben enthalten.

Stadt Hemmingen

Der Bürgermeister

Im Auftrag: Schedler (Fachbereichsleiter Bau und Umwelt)

Ihre Abteilung Sicherheit und Ordnung informiert

Oftmals kommt es zu Fragen hinsichtlich der sog. gesetzlichen Halt- und Parkverbote. Die Verkehrsteilnehmer sind oftmals unsicher, welche gesetzlichen Verbote beachtet werden müssen. Manche sind der Ansicht, dass überall dort geparkt werden darf, wo kein Verbotsschild aufgestellt ist. Grundsätzlich darf ein gesetzliches Verbot nicht durch eine zusätzliche Beschilderung verdeutlicht werden.

Die Straßenverkehrsordnung (StVO) sieht eine Vielzahl von gesetzlichen Halt-/Parkverböten vor, die u.a. in folgenden Abschnitten gelten:

- im Bereich von scharfen Kurven
- vor und in amtlich gekennzeichneten Feuerwehrezufahrten
- vor und hinter Kreuzungen und Einmündungen bis zu je 5,00 m von den Schnittpunkten der Fahrbahnkanten
- vor Grundstücksein- und -ausfahrten, auf schmalen Fahrbahnen auch ihnen gegenüber
- vor Bordsteinabsenkungen

Ein weiteres gesetzliches Verbot besteht an engen und unübersichtlichen Straßenstellen.

Derartige Straßenabschnitte finden sich in allen Hemminger Ortsteilen; bspw. „Fichtenwinkel“ / Arnum, „Rohrdiek“ / Hemmingen-Westerfeld, „Klagesgarten“ / Hiddestorf, wieder.

Eine enge Straßenstelle liegt vor, wenn die gesetzliche „Durchfahrtsbreite“ von 3,05 m (größte Fahrzeugbreite von 2,55 m + 25 cm Sicherheitsabstand je Seite) nicht mehr gegeben ist. Gleichzeitig ist das dortige Parken im Seitenraum nicht erlaubt.

Grundsätzlich muss die ungehinderte Durchfahrt, vor allem für Großfahrzeuge (Einsatzfahrzeuge des Rettungsdienstes und der Feuerwehr) gewährleistet sein.

Um die erforderliche Durchfahrtsbreite einzuhalten, werden Fahrzeuge auch auf dem angrenzenden Geh- und / oder Radweg abgestellt. Dieses Verhalten stellt eine Ordnungswidrigkeit dar; das entsprechende Verwarngeld wird auf Grundlage des bundeseinheitlichen Tatbestandskatalogs für Straßenverkehrsordnungswidrigkeiten festgesetzt.

Es wäre wünschenswert, wenn die o. g. Vorgaben / Hinweise bei der nächsten Parkplatzsuche berücksichtigt werden.

• Sollten Sie zu diesen oder anderen Themen aus dem Bereich der öffentlichen Sicherheit und Ordnung Fragen haben, steht Ihnen Herr Simm unter der Telefonnummer (0511) 4103-151 oder unter der E-Mail-Adresse: thomas.simm@stadthemmingen.de zur Verfügung.

Ihr Fachbereich Bau und Umwelt informiert

Hemmingen macht sauber!

Frühjahrsputzaktion am 14. März 2020

Der Rat der Stadt Hemmingen hat 2003 beschlossen, einmal jährlich im Frühjahr eine Aktion unter dem Motto

Hemmingen macht sauber!

durchzuführen.

Dieses Jahr findet die Aktion zum sechzehnten Mal statt, und zwar am Samstag, dem 14. März 2020.

Hierzu sind alle Hemminger Bürgerinnen und Bürger, Kirchen, Schulen, Vereine und Verbände der Stadt aufgerufen, sich freiwillig an der Säuberung von öffentlichen Grünflächen und Pflanzungen zu beteiligen.

Die Aktion „Hemmingen macht sauber“ hat zum Ziel, Straßengräben, Straßenseitenräume und andere, vielleicht nur Ihnen bekannte Stellen von „wildem Müll“ in der freien Landschaft zu befreien. Gerade an der wilden Ablagerung von Abfällen zeigt sich, wie das Fehlverhalten einzelner zu Umweltbelastungen für die Allgemeinheit führt.

Dabei ist zu beachten, dass zum Schutz des Wildes und der boden- und bodennah brütenden Vögel die Ruhezeiten der frei lebenden Tiere respektiert werden. Das Betreten von Wäldern, Wiesen und Weiden abseits der öffentlichen Wege ist daher möglichst zu vermeiden.

Als kleinen Anreiz hat sich aha wieder einen Wettbewerb ausgedacht, an dem alle Sammlerinnen und Sammler teilnehmen können. Der Hauptgewinn ist die „Blaue Bank“, die dauerhaft in der Sieger-Kommune aufgestellt wird. Sie soll dazu einladen, an einem schönen Ort zu verweilen, um dort die Aussicht auf eine saubere Natur zu genießen.

Bitte denken Sie doch bald einmal darüber nach, ob und wie Sie sich (wieder) an der Aktion beteiligen wollen und melden Sie ihre Ideen und Vorstellungen entweder schriftlich, per E-Mail oder telefonisch bis zum 11. März 2020 an den Fachbereich Bau und Umwelt, Abt. Gebäudewirtschaft der Stadt Hemmingen.

Als Dankeschön wird am 14. März 2020, um 12.30 Uhr ein kleiner Imbiss im Vereinsheim des SC Hemmingen-Westerfeld, Zum Storchennest, gereicht.

Um Anmeldung wird gebeten.

Telefon: (05 11) 4103-276 (Frau Straube)

E-Mail: bettina.straube@stadthemmingen.de

Die Gleichstellungsbeauftragte informiert

Frauenhaus24 geht an den Start

24 Stunden am Tag, sieben Tage die Woche: sofortiger Schutz für gewaltbetroffene Frauen und ihre Kinder / Telefon-Nr. 0800-7708077

Das Frauenhaus24 hat seinen Betrieb aufgenommen. Seit Januar 2020 bietet die Sofortaufnahme für gewaltbetroffene Frauen und ihren Kindern 15 Plätze zur sofortigen Unterbringung an. Die Schutzeinrichtung ist rund um die Uhr an sieben Tagen in der Woche unter der Telefonnummer 0800-7708077 erreichbar und ab sofort erste Anlaufstelle für gewaltbetroffene Frauen und ihren Kindern. Bis maximal vier Werktagen sollen sich die Schutzsuchenden in dieser Einrichtung aufhalten, um anschließend – nach intensiver Klärung ihrer Situation – an passgenaue Hilfen weitervermittelt zu werden. Die Region Hannover und die Landeshauptstadt Hannover haben das Frauenhaus24 gemeinsam auf dem Weg gebracht, Träger ist der Verein „Frauenhaus Hannover – Frauen helfen Frauen e.V.“

„Die Frauenhäuser in der Region sind zunehmend überlaufen. Auch jetzt fehlen noch knapp 40 Familienplätze, um allen Frauen in Notsituationen Schutz bieten zu können. Das neue Frauenhaus24 ist als Sofortaufnahme für gewaltbetroffene Frauen ein wichtiger Schritt für die Schaffung neuer Plätze“, so Dr. Andrea Hanke, Dezernentin für Soziale Infrastruktur der Region Hannover. Friederike Kämpfe, Gleichstellungsbeauftragte der Landeshauptstadt Hannover, ergänzt: „Häusliche Gewalt ist und bleibt ein zentrales gesamtgesellschaftliches Thema: Laut Schätzungen erlebt jede vierte Frau mindestens einmal im Leben Gewalt durch einen Partner oder Ex-Partner. Die Auswirkungen auf die betroffenen Frauen, ihre Kinder und Familien, das soziale Umfeld und am Arbeitsplatz sind gravierend. Es braucht ein ausdifferenziertes System an Schutz und Unterstützung und die Einrichtung Frauenhaus24 bildet einen ganz zentralen Baustein darin.“

Das Frauenhaus24 ist eine 24-Stunden-Einrichtung und für Frauen in akuten Notsituationen lückenlos erreichbar. Am Telefon vereinbaren die Mitarbeiterinnen des Frauenhauses24 einen öffentlichen Treffpunkt mit

den schuttsuchenden Frauen, von dem sie abgeholt und zum Frauenhaus gebracht werden. In den vier Werktagen Aufenthalt im Frauenhaus24 werden die Frauen beraten und gemeinsam geklärt, welche Hilfe und Unterstützung die Betroffenen brauchen.



Bildquelle: Frauenhaus24

Die neue Einrichtung ist ein Baustein in dem von der Regionsversammlung im Dezember 2018 beschlossenen „Konzept zur Weiterentwicklung von Beratung, Schutz und Hilfen für gewaltbetroffene Frauen in der Region Hannover“. Die nächsten Schritte der Region sind die Umsetzung eines gesicherten Frauenhauses mit rund 20 Familienplätzen im Umland sowie die Einrichtung einer zentralen Koordinierungsstelle Wohnraum, die auch gezielt Frauen und ihre Kinder nach ihrem Aufenthalt im Frauenhaus bei der Wohnungssuche unterstützt.

„Mehr Stolz, Ihr Frauen!“

Hedwig Dohm Trio im bauhof hemmingen

Anlässlich des diesjährigen Internationalen Frauentages wird es am Dienstag, dem 10. März, um 20.00 Uhr eine ganz besondere Veranstaltung im Kulturzentrum bauhof hemmingen (Dorfstraße 53) geben: Mit einer genialen Mischung aus Lesung, Vortrag und feministischem Kabarett macht das Hedwig Dohm Trio den Witz und Geist der gleichnamigen Schriftstellerin für das Publikum erlebbar. Die Gäste – Frauen und Männer – erwartet ein spritziges Programm, das bereits über 150 Mal im gesamten deutschsprachigen Raum aufgeführt wurde.



Bildquelle: Gordon Welters

Bereits 1873 forderte Hedwig Dohm (1831 – 1919) als Erste in Deutschland das Stimmrecht für Frauen und die völlige rechtliche, soziale und ökonomische Gleichberechtigung von Männern und Frauen. Hedwig Dohms Markenzeichen waren Witz und Ironie. Ihre brillanten Texte haben bis heute nichts von ihrer Frische und Aktualität verloren – und sind wie gemacht für die Bühne und das Hedwig Dohm Trio (Nikola Müller, Isabel Rohner und Schauspieler Gerd Buurmann).

Die Eintrittskarten sind zu einem Preis von 20,- Euro (ermäßigt 17,- Euro) bei den Vorverkaufsstellen Schreib Gut(h) und et cetera oder über den Online-Vorverkauf des bauhofs hemmingen unter www.bauhofkultur.de/online-vorverkauf zu erhalten.

Der Abend ist eine Kooperationsveranstaltung der Leine-Volkshochschule, der Städte Hemmingen und Pattensen mit dem Kulturzentrum Bauhof Hemmingen, gefördert durch die Region Hannover.

teppichscheune

Teppichboden | Teppiche nach Maß | Vinyl | Laminat

 www.teppichscheune.de

Mo-Fr 10-18 Uhr | 0511-211 0000 | Kirchstr. 25 | 30966 Hemmingen

TV mit 5 Jahren Garantie!

FERNSEH-SCHWAGER.DE

Verkauf und Reparatur

TV – Sat – Kabel – DVBT2

Telefon (0 51 09) 5 23 23

Ausstellung und Werkstatt:

An den Zwieberlingen 1 in Ihme-Roloven



TV für Senioren – einfach & gut – ab 499 €

Carissima
Mobile Fußpflege Daniela Fusch

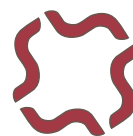


Meine Leistungen in der mobilen Fußpflege:

- An- und Abfahrten
- Fußbad
- Nägel schneiden und feilen
- Abtragen von verdickten Nägeln
- Hornhaut glätten
- Fußmassage mit hochwertigen Pflegeprodukten
- Weitere Behandlungen auf Anfrage

Mobil: (0 15 90) 6 80 86 96 · eMail: carissima-fp@web.de

Ärztetafel



Praxis für Allgemeinmedizin
Berufsausübungsgemeinschaft

Dr. Annette Biegler
Dr. Karl-Heinz Biegler
Dr. Douglas Ingham (UK)
Dr. Petra Ehlers

**Vom 18. März bis 1. April 2020
haben wir wegen Urlaub geschlossen.**

Die Vertretung übernimmt Praxis C. Kulle-Dobler,
Telefon (0 51 01) 21 88, Göttinger Straße 76 in Arnum
sowie alle anwesenden Ärzte.

GÖTTINGER STR. 69 · 30966 HEMMINGEN/OT ARNUM

Kreativ-Treff für Frauen

Erfolgreicher Start

Am Samstag, dem 7. März, wird von 10.00 bis 12.00 Uhr in den Räumen des Trinitatis-Gemeindezentrums (Kirchdamm 4, Westerfeld) der erst Anfang des Jahres gestartete Kreativ-Treff für Frauen fortgesetzt. Alle interessierten Frauen sind herzlich eingeladen, ihrer Phantasie freien Lauf zu lassen. Ob unter Anleitung oder an mitgebrachten Objekten, ob gemeinsam oder einzeln an eigenen Ideen, das ist ganz den Teilnehmerinnen überlassen. Es darf gebastelt, gestrickt, gehäkelt, gezeichnet, ... und natürlich geklönt werden. Das Angebot richtet sich an Frauen aller Altersgruppen und aus allen Kulturen. Kinder dürfen ihre Mütter begleiten.

Die Trinitatis-Kirchengemeinde stellt die Räumlichkeiten und auch einen Grundstock an Material zur Verfügung. Alles andere organisieren die Teilnehmerinnen selbst. Die offene Gruppe trifft sich zukünftig immer am ersten Samstag im Monat.

Der Treff kann kostenfrei und ohne vorherige Anmeldung besucht werden. Ansprechpartnerin für Rückfragen ist Heidrun Schwarze von der Trinitatis-Kirchengemeinde: Telefon (0511) 124 40 60.

Neuigkeiten aus dem Hemminger Bündnis für Familie

Aktuelle Angebote für junge Familien in Hemmingen



Sowohl die katholische als auch die evangelische Familienbildungsstätte Hannover bieten wieder Kurse in Hemmingen an. Die Angebote richten sich an Kinder im ersten Lebensjahr und ihre Eltern. Eine Erstattung bzw. Ermäßigung der Kursgebühren über BuT-Mittel (Bildungs- und Teilhabepaket) kann erfragt werden.

Hier das Kursangebot:

Delfi®-Kurse in Hemmingen-Westerfeld

Bewegungs- und Wahrnehmungsanregungen, Lieder, Finger- und Berührungsspiele, erste Erfahrungen mit unterschiedlichen Materialien, Kontakt der Kinder untereinander, Austausch der Eltern, Beratung durch die Gruppenleiterin.

– Für Babys von 6 Wochen bis 4 Monaten:

Termin: freitags, 17. April bis 3. Juli 2020, 10.35 – 12.05 Uhr
Ort: Pfarrheim St. Johannes Bosco,
Berliner Str. 20, Hemmingen-Westerfeld
Gebühr: 65,40 Euro (10 Termine)
Kurs-Nr.: 2212-8

– Für Babys von 6 Wochen bis 4 Monaten:

Termin: freitags, 17. Juli und 21. August 2020, 9.00 – 10.30 Uhr
Ort: Pfarrheim St. Johannes Bosco,
Berliner Straße 20, Hemmingen-Westerfeld
Gebühr: 39,00 Euro (6 Termine)
Kurs-Nr.: 2213-8

Anmeldung: Katholische Familienbildungsstätte Hannover
Telefon (05 11) 1 64 05 70
E-Mail bildung@kath-fabi-hannover.de
Online-Anmeldung unter www.kath-fabi-hannover.de

Delfi®-Kurse in Arnum

Im Mittelpunkt des Kurses steht die ganzheitliche Entwicklung des Babys im ersten Lebensjahr. Lieder, Sinnes- und Bewegungsspiele, die Kind und Eltern gemeinsam Freude machen, regen das Baby an und begleiten es in seiner weiteren Entwicklung. Von der Kursleiterin und im Austausch mit anderen Teilnehmenden erhalten die Eltern wichtige Antworten, Informationen und Anregungen für den Alltag.

– Für Babys im ersten Lebensjahr

Termin: samstags, 7. März bis 18. April 2020, 10.00 – 11.30 Uhr
Ort: Gemeindehaus der Friedenskirche Arnum, Bockstr. 33
Leitung: Natalia Kirschstein, Delfi®-Leiterin und Erzieherin
Gebühr: 45 Euro (5 Termine)
Kurs-Nr.: 20 R 2891

– Für Babys im ersten Lebensjahr

Termin: samstags, 8. Mai bis 20. Juni 2020, 10.00 – 11.30 Uhr
Ort: Gemeindehaus der Friedenskirche Arnum, Bockstr. 33
Leitung: Natalia Kirschstein, Delfi®-Leiterin und Erzieherin
Gebühr: 45 Euro (5 Termine)
Kurs-Nr.: 20 S 2892

Anmeldung: Evangelische Familien-Bildungsstätte e.V.
Telefon (05 11) 12 41 -542
E-Mail info@fabi-hannover.de
Online-Anmeldung unter www.fabi-hannover.de



Die Stadtbüchereien teilen mit

Bilderbuchkino

Nächste Vorführung am Mittwoch, 18. März, 16.00 Uhr im Rathaus und Freitag, 20. März, 16.00 Uhr in der Stadtbücherei Arnum (Wäldchenschule).

PROGRAMM:

- „Fabers Schatz“
- „Findus und der Hahn im Korb“
- „Herr Untermbett“
- „Heule Eule – Wo ist Mama?“
- „Heute gehen wir in den Zirkus“
- „Jim Knopf trifft die Wilde 13“
- „Rumpelstilzchen“

Letzter Termin vor der Sommerpause: Mittwoch, 8. April 2020, 16.00 Uhr im Rathaus.

Ausstellungen

- Von den „Grenzen des Wachstums“ (Club of Rome, 1972) bis zum „Klimanotstand“ (2019) – von Greenpeace über DIE GRÜNEN (1980) und die Expo 2000 in Hannover „Mensch-Natur-Technik“ zu Greta Thunberg – fast 50 Jahre Appelle, Analysen, Aus- und Abwege zur planetaren Herausforderung „Rettet & bewahrt die Umwelt“ – Bücher, Medien, Standpunkte zu einem „brennenden“ Problem, für das es keine einfachen Lösungen gibt und das uns alle angeht (UG)
- „Winterzeit & Karneval“ (EG)
- „Mädchen sind anders und Jungen auch, oder nicht?“ – Vorbilder, Leitbilder, Rollenbilder für Kinder und Jugendliche – gestern, heute und morgen“ („Schaufenster“ & Ausstellungsregal EG)

Buchpatenschaften

- Wir danken Inge Hoffmann für: „Die Ernährungs-Docs – Wie Sie mit der richtigen Ernährung Krankheiten vorbeugen und heilen können“ von Matthias Riedl u. a.

Neu im Bestand: Sachbücher

- „Kids mit Stil – Der Knigge für Kinder und Jugendliche“ von Cornelia Nitsch
- „Die Kunst des digitalen Lebens – Wie Sie auf News verzichten und die Informationsflut meistern“ von Rolf Dobelli
- „Die Kunst des Miteinander-Redens – Über den Dialog in Gesellschaft und Politik“ von Bernhard Pörksen und Friedemann Schulz von Thun
- „Miteinander reden Bd. 1 – 4“ von Friedemann Schulz von Thun
- „Der neue Kalte Krieg – Kampf um die Rohstoffe“ von Erich Follath u. a.

Neu im Bestand:

Kinder- und Jugend-Sachbücher mit und für Bookii-Hörstift

Ab sofort bieten die Büchereien auch Kinder-Sachbücher für den sog. Bookii-Hörstift an, der eine optimierte Version des digitalen Tiptoi-Stiftes darstellt. Wie bei Tiptoi können mit Hilfe des Hörstiftes durch Antippen von Texten und Bildern Geräusche, Musik und vorgelesene Texte aktiviert werden, wodurch den eher einfachen Bilder- und Kinderbüchern weiteres Zusatzwissen, Videos – in Verbindung mit Computern – und interaktiver Lernspaß entlockt werden kann. Die nachstehenden Titel stehen tlw. als Starter-Sets mit Hörstift, tlw. ohne Hörstift zur Verfügung.

- „Auf geht's zum Fußball!“ (Was-ist-Was junior mit Bookii-Hörstift)
- „Entdecke Deutschland!“ (Was-ist-Was junior für Bookii-Hörstift)
- „Entdecke den Wald!“ (Was-ist-Was junior für Bookii-Hörstift)
- „Erlebe die Jahreszeiten“ (Was-ist-Was-Kindergarten mit Bookii-Hörstift)
- „Entdecke den Körper!“ (Was-ist-Was junior für Bookii-Hörstift)
- „Heimische Vögel“ (Hören und Staunen mit Bookii-Hörstift)
- „Flaggen der Welt“ (Was-ist-Was für Bookii-Hörstift)
- „Komm mit zu den Pferden und Ponys“ (Was-ist-Was junior mit Bookii-Hörstift)
- „Komm mit auf den Bauernhof“ (Was-ist-Was junior mit Bookii-Hörstift)
- „Komm mit zur Feuerwehr!“ (Was-ist-Was Kindergarten für Bookii-Hörstift)
- „Mein Bildwörterbuch Fahrzeuge“ (für Bookii-Hörstift)
- „Mein erstes Kinderliederbuch“ (für Bookii-Hörstift)
- „Mein Bildwörterbuch Tiere“ (für Bookii-Hörstift)
- „Mein Uhrenbuch“ (Starter-Set mit Bookii-Hörstift)
- „Weltatlas“ (Was-ist-Was für Bookii-Hörstift)
- „Wie heißt das denn auf Englisch und Französisch?“ (für Bookii-Hörstift)

Neu im Bestand: Bollywood-Filme (DVDs)

- „In guten wie in schweren Tagen“ von Karan Johar
- „Indian Love Story – Lebe und denke nicht an morgen“ mit Shak Rukh Khan u.a.
- „Liebe lieber indisch“ von Gurinder Chadha
- „Was wäre wenn ...“ (Buslinie 12B)

JUGENDPFLEGE HEMMINGEN

***** Das neue Programm für das erste Halbjahr 2020, inklusive Osterferienprogramm ist online *****

Anmeldung für Angebote

Bei vielen Aktionen aus dem laufenden Angebot ist eine Anmeldung bei der Jugendpflege nötig. Es gibt bei fast allen Aktionen eine Teilnehmerbegrenzung, damit eine entspannte Durchführung der Angebote allen viel Spaß macht. Alle Veranstaltungen sind auf der Homepage unter www.jugendpflegehemmingen.de ausführlich beschrieben. Dort können auch direkt Anmeldungen vorgenommen werden.

Weitere Anmeldemöglichkeiten unter info@jugendpflegehemmingen.de oder (05 11) 23 21 81 oder (0 51 01) 47 54. Unsere Angebote sind bis auf wenige Ausnahmen grundsätzlich inklusiv und unsere Einrichtungen weitestgehend barrierefrei.

Spiel und Spaß im Jugend-Kultur-Haus

Es gelten, außer an Veranstaltungstagen, folgende Öffnungszeiten:

montags: 9.30 – 18.00 Uhr donnerstags: 9.30 – 18.00 Uhr
 dienstags: 9.30 – 18.00 Uhr freitags: 9.30 – 18.00 Uhr
 mittwochs: 9.30 – 18.00 Uhr

Es kann jederzeit Tischfußball gespielt, getanzt, Billard gespielt, gekocht, gebastelt, im Internet gesurft oder Musik gehört werden. Ein breites Programm mit vielen abwechslungsreichen Aktionen rundet das Angebot ab, eine Anmeldung ist nicht nötig.

SCHOOL FOR MUSICAL AND PERFORMING ART**Musicalschule**

Wir starten in ein neues Theaterjahr. Buche jetzt dein Probetraining.

In Kooperation mit der Theaterschule Stageperform, der Schule für Musical, Gesang, Schauspiel und Tanz aus Hannover, freut es uns, dass wir das besondere Unterrichtsangebot weiter anbieten können. Nach einer kurzen Ferienunterbrechung geht es dienstags direkt weiter von 16.15 bis 18.15 Uhr im wöchentlichen Rhythmus.

Gesucht werden Young Performers im Alter von 7 bis 14 Jahren.

Mit einer gut durchdachten und langjährig ausgereiften Bühnenmethode werden die Talente Ihrer Kinder an die Oberfläche geholt.

Dies besonders bei Referaten, mündlicher Beteiligung, Selbstbewusstsein und Teamarbeit. Der regelmäßige Unterricht stützt das Selbstbewusstsein und fördert Spannung, Haltung und Disziplin.

ABLAUF

3 Bühnentrainer in ihrem Fach unterrichten die Schüler 120 Minuten wöchentlich in den Sparten:

Schauspiel: Rollenspiel, Improvisation und Textarbeit
 Tanz: Jazz-, Musical-, Street- Dance und Pop Choreographien
 Gesang: Pop und Musicalsongs, Atemtechnik, Stimm Ausbildung

IHRE VORTEILE:

- Live- Auftritte
- Hoher, professioneller Qualitätsanspruch in Unterricht, Shows und bei der Auswahl der Lehrer
- Teamgeist, Schlagfertigkeit, Präsentationstechniken
- Körperspannung, Haltung, diszipliniertes Arbeiten
- Stimm- und Hörbildung
- Selbstbewusstsein
- Individuelle Stimm- und Sprecharbeit
- Persönliches Feedback und einmal im Jahr ein schriftliches Zeugnis

Das Unterrichtsangebot kostet monatlich 53,- Euro. 8,- Euro / Stunde

Anmeldungen bitte direkt über StagePerform: Telefon: (05 11) 270 85 40, E-Mail: info@stageperform.de, Web: www.stageperform.de

Termin: Dienstag, 10. März, 17. März und 24. März 2020

Zeit: 16.15 – 18.15 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus

Alter: 7 bis 14 Jahre

Teilnehmerbeitrag: 8,- Euro



Kanzlei Gutenbergstraße

■ Frank Krause-Dommnich-Meerheimb Rechtsanwalt

■ Holger Landefeld Rechtsanwalt

■ Andreas Wollweber Rechtsanwalt

Gutenbergstraße 3a · 30966 Hemmingen

Telefon: (05 11) 22 06 89 50 · Telefax: (05 11) 22 06 89 60

E-Mail: info@kanzlei-gutenbergstrasse.de

www.kanzlei-gutenbergstrasse.de

Ihr Recht auf gutem Weg!

Moderne Innenraum- u. Dekorative
Fassadengestaltung Techniken

Olaf Haase
malermeister
HAASE
staatl. gepr. Farb- und Lacktechniker

Wandoberflächen mit dem Flair italienischer Palazzi

Olaf Haase Tel. 0511-768 28 68 · Fax 768 28 67
Maler- & Lackierermeister Funk 0171-3 22 48 74
Max-Planck-Straße 1 e-mail: olaf.haase@bigfoot.de
30966 Hemmingen www.malermeister-haase.de

• **STYLE** •
WERKSTATT

In der STYLEWERKSTATT geht's uns um dich und deinen Style

Individueller Friseur
Professionelle Dread-Manufaktur
Kreatives Tattoostudio

Hauptstraße 19 www.stylewerkstatt.de
30457 Hannover Wettbergen Tel. +49 511 43 83 93 06

OFFENE NÄHWERKSTATT

Nähen mit der elektrischen Nähmaschine

Dienstags ist in den Kinder- und Jugendräumen in Arnum die „Offene Nähwerkstatt“ geöffnet. Ihr könnt lernen mit der elektrischen Nähmaschine zu nähen oder ihr näht euch etwas, wenn ihr schon nähen könnt. Ihr müsst nicht pünktlich um 16.00 Uhr kommen, es ist auch okay, wenn ihr etwas später kommt ...

In den Ferien bleibt die Offene Nähwerkstatt geschlossen.

Termin: dienstags
Zeit: 16.00 – 18.00 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
Alter: ab 9 Jahre
Teilnehmerbeitrag: kostenlos

BREAKDANCE-KURS

Let's break

Du willst Breakdance lernen? Du willst ein original B-Boy oder B-Girl werden? Worauf wartest Du?

In unserem Breakdancekurs lernst Du von einem erfahrenen Trainer Top Rocks, Power Moves, Six Steps und viele andere Schritte und Figuren.

Unser Supertrainer zeigt dir B-Boying bzw. B-Girling mit all seinen Techniken und Feinheiten und macht Dich fit für's nächste Battle!

Der Kurs ist ein Anfängerkurs und richtet sich an Mädchen und auch an Jungs!

Termin: mittwochs
Zeit: 15.30 – 18.00 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
Alter: ab 9 Jahre
Bitte mitbringen: Sportsachen, Getränke
Teilnehmerbeitrag: kostenlos

MÄDCHENTREFF

Girls only

Heute müssen die Jungs draußen bleiben, denn dieser Nachmittag ist nur für Mädchen! Girls only – das bedeutet jede Menge Spaß und Action! Ihr könnt hier nach Herzenslust spielen, quatschen, kickern, backen, kochen, basteln ... oder auch einfach nur chillen. Über das Programm entscheidet ihr!

Immer montags – außer in den Ferien – in den Kinder- und Jugendräumen Arnum!

Die Türen sind immer von 15.00 bis 18.00 Uhr für euch geöffnet! Wenn ihr später kommt oder früher weg müsst, ist das kein Problem.

Der Mädchentreff ist grundsätzlich kostenlos – außer bei besonderen Aktionen und Projekten!

Termin: jeden Montag
Zeit: 15.00 – 18.00 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
Alter: 8 bis 13 Jahre
Teilnehmerbeitrag: kostenlos

KLEIDER-TAUSCH-PARTY

Klamotten tauschen statt kaufen

Kennst du das auch? Du hast gefühlt nichts mehr zum Anziehen in deinem Kleiderschrank oder nur ein geringes Styling-Budget und möchtest gleichzeitig aber auch dein Leben nachhaltiger gestalten? Das geht! Bei unserer Kleidertauschparty! Hier kannst du nachhaltig Mode erleben und dabei einen schönen Abend verbringen!

Das Prinzip ist simpel:
ausmisten – tauschen – feiern – glücklich sein!

Du mistest deinen Kleiderschrank zuhause aus, bringst die Sachen (maximal 10 Teile) zu den unten stehenden Zeiten bei uns im Jugend-Kultur-Haus vorbei, bekommst nach Sichtung pro Kleidungsstück eine Wertmarke, mit denen du dir bei der Party am 7. März pro Wertmarke ein Kleidungsstück aussuchen kannst. Die Idee zu der Tauschparty ist eine von vielen tollen Ergebnissen des Plenergy Planspiels an der KGS Hemmingen und wird von der Projektgruppe „Kleidertauschparty“ zusammen mit uns organisiert und durchgeführt. Was bei dem Planspiel zum Thema Klimaschutz und Nachhaltigkeit sonst noch so entstanden ist, könnt ihr hier nachlesen: PLENERGY in Hemmingen.

Klamotten-Abgabezeiten im Jugend-Kultur-Haus, Hohe Bunte 6:
Montag, 2. März – Donnerstag, 5. März: 9.30 bis 18.00 Uhr

Wir nehmen nur saubere, gewaschene und heile Kleidung entgegen!

***** Annahme von Kleidung nur zu den genannten Abgabezeiten! *****

Termin: Samstag, 7. März 2020
Zeit: 17.00 – 21.00 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
Alter: ab 13 Jahre
Teilnehmerbeitrag: kostenlos

RASSISMUS, DISKRIMINIERUNG? – MEINUNG, HALTUNG, POSITIONEN, ... AUCH IN DER JUGENDARBEIT!

Für JULEICA's und alle anderen

Heute haben wir Modou Diedhiou zu Gast – Moderator, Musiker, Linde-ner, ... – mit ihm wollen wir uns den Tag über mit verschiedenen Themen der Jugendarbeit beschäftigen. Wie gehe ich mit rassistischen oder homophoben Äußerungen in meiner Gruppe um? Verstärke ich vielleicht unbewusst diese Verhalten bei meinen Teilnehmern? Wie ist eigentlich meine Meinung zu Flüchtlingen? Und was tue ich wenn sich ein anderer Teamer despektierlich über Muslime äußert?

Wir werden in einem Workshop und anderen Methoden Meinungen, Positionen, Haltungen diskutieren und Handlungsmöglichkeiten aufzeigen.

Es wird einen kleinen Mittagssnack geben. Getränke sind vor Ort. Für Inhaber der JULEICA ist der Tag kostenlos.

Termin: Samstag, 14. März 2020
Zeit: 10.00 – 16.30 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
Alter: 15 bis 99 Jahre
Teilnehmerbeitrag: 10,- Euro
Anmeldung erforderlich.

MEDIENPROJEKT II

Alles zum Thema Medien – Chats und Messenger für Kinder

Chats und Messenger sind Seiten und Programme im Internet, auf denen man sich mit anderen Leuten unterhalten (chat = plaudern) kann. Was erstmal ganz spannend und lustig klingt, birgt aber auch einige Risiken und Gefahren. Wie ihr euch geschützt und sicher in Chats für Kinder bewegen könnt, das zeigen wir euch in heutigem Kurs.

Termin: Donnerstag, 19. März 2020
Zeit: 15.00 – 16.30 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
Alter: 8 bis 11 Jahre
Teilnehmerbeitrag: 2,- Euro

MINI-BURGER UND PIZZA AUS FIMO

Knete dein Lieblingsessen

Heute wird dein Lieblingsessen nicht gekocht, sondern geknetet. Aus der bunten Knetmasse Fimo machen wir heute Hamburger und Pizza im Miniformat.

Termin: Donnerstag, 19. März 2020
Zeit: 16.00 – 18.00 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
Alter: ab 8 Jahre
Bitte mitbringen: Transportdose
Teilnehmerbeitrag: 4,- Euro

POOLPARTY

Beats im Nass

Lässig am Beckenrand chillen, während coole Musik gespielt wird?! Das kannst du auf der Poolparty. Außerdem kannst du im kleinen Becken ordentlich spielen und vom „Einer“ oder „Dreier“ kannst du deine Flugkünste zeigen. Erfrischungsgetränke kannst du dir gratis bei der Jugendpflege abholen und für schmales Geld gibt es bunte Tüten. Der Eintritt kostet 1,- Euro.

Termin: Freitag, 20. März 2020
Zeit: 18.00 – 21.00 Uhr
Veranstalter: Jugendpflege
Treffpunkt: Bunte Bad
Alter: ab 8 Jahre

Bitte mitbringen: Schwimmsachen, evtl. etwas Taschengeld
 Teilnehmerbeitrag: 1,- Euro
 Hinweis: Schwimmabzeichen Bronze erforderlich!

***** OSTERFERIEN *****

DAS KLIMAAKTIV-FERIENCAMP

Forschen und bewegen

Vier Tage lang könnt ihr forschen, experimentieren, untersuchen, bauen, ausprobieren ... Am Vormittag erkunden wir die Gegend, forschen und experimentieren zu den Energieformen Wind, Wasser, Sonne.

Damit die Bewegung nicht zu kurz kommt, gehen wir am Nachmittag mit euch in die Sporthalle, bauen dort Stationen auf, spielen und bewegen uns und forschen so über die Zusammenhänge zwischen eurer eigenen Körperenergie und der Energie in der Umwelt. Wenn das Wetter mitspielt, experimentieren wir mit euch auf dem Bauspielplatz und kochen über dem Feuer oder nutzen unseren Lehmofen und backen Pizza.

Ein super spannendes Ferienangebot, gefördert durch den energy-Fonds proKlima www.proklima-hannover.de

Termin: Montag, 30. März, 31. März, 1. und 2. April 2020
 Zeit: 09.00 – 15.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege und Büro für Naturetainment
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 8 bis 11 Jahre
 Bitte mitbringen: dem Wetter angepasste Kleidung, Sportsachen, Hallenschuhe, Verpflegung

Teilnehmerbeitrag: 30,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

MUAY-THAI/THAIBOXEN – SCHNUPPERKURS

Körper, Kopf und Geist

Wir fahren mit Öffis nach Linden um Thaiboxen zu trainieren. Thorben und Svea – unsere Trainer – zeigen uns grundlegende Techniken und üben mit uns Box- und Tritttechniken, Ausweichen und Kombinationen aus Schlägen und Tritten.

Termin: Dienstag, 31. März und 1. April 2020
 Zeit: 09.00 – 14.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 10 bis 13 Jahre
 Bitte mitbringen: Sportsachen, Getränke,
 Teilnehmerbeitrag: 20,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

PLANETARIUM UND BADELAND – AUF NACH WOLFSBURG

Sterne und Planschen

Wir fahren nach Wolfsburg, wo wir uns zuerst eine Show im Planetarium ansehen werden. Die Vorführung wird spannend und während du in den super bequemen Liegesesseln liegst, wird dir der Sternenhimmel im April erklärt und du erfährst viel über Sternbilder und Planeten und das große Universum.

Anschließend fahren wir ins Badeland, wo wir uns richtig austoben können. Im Wellenbad oder im Strömungskanal oder im warmen Whirlpool lassen wir es uns gut gehen.

Bitte ausreichend Proviant und evtl. etwas Taschengeld mitbringen. Schwimmsachen nicht vergessen!!!

Termin: Freitag, 3. April 2020
 Zeit: 08.45 – 18.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: ab 10 Jahre
 Bitte mitbringen: Badesachen, Proviant, Taschengeld
 Teilnehmerbeitrag: 20,- Euro
 Hinweis: Schwimmabzeichen Bronze erforderlich!
 Anmeldung erforderlich.

> Fortsetzung auf Seite 14

Petra Juschkewitz – Medizinische Fußpflege –



Göttinger Str. 111 · 30966 Hemmingen OT Arnum
 Sie finden mich im Friseur Salon Müller.
 Telefon (01 63) 4 05 66 03 (Termine nach Vereinbarung)



Fußpflege inkl. Fußbad 20,- €

Michaelis. Elektrotechnik.

leben mit Energie
www.michaelis-elektrotechnik.de
 05101. 5859850

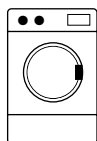
Ihr kompetenter Ansprechpartner
 rund um innovative Elektrotechnik.
 Sprechen Sie mich einfach an.

Ihr Elektromeister aus Arnum hilft Ihnen gerne

Fachanwältin für Verkehrsrecht Rechtsanwältin

Juliane Focke-Steinmetz

Stammestraße 40, 30459 Hannover
 T 0511 326336, F 0511 363861



Wäscherei & Heißmangel Bärbel Otte

30966 Hemmingen-Westerfeld · Fritz-Kuckuck-Str. 5

Fon 0511/ 41 25 43 · Mobil 0176/ 53 46 19 57 · Fax 0511/ 213 72 02



Glasermeister Rainer Wissel

Verglasungen jeder Art Reparaturen – schnell und zuverlässig

- Sicherheitsgläser (Einbruchhemmung) 30966 Hemmingen
- Holz- und Kunststofffenster Ortsteil Arnum
- Isolier- und Funktionsgläser Göttinger Straße 56
- Spiegel · Glasplatten Tel. 0 51 01 / 925 100
- Ganzglastüren · Glasdächer Fax 0 51 01 / 925 101

*Sie möchten
 modernisieren?*

- Wir beraten Sie nicht nur kostenlos in Sachen Solaranlagen, Bad- und Heizungs-sanierung.
- Wir führen auch kosten-günstig und termingerecht aus.

Mitglied der Handwerkerliste proKLIMA

MOMM

SANITÄR · HEIZUNG · KLIMA

Planung · Ausführung · Wartung

☎ 0511/ 41 20 13
www.shk-momm.de



Das Buntebad im Internet

Buntebad
 Hemmingen

Einfach per QR-Code auf Ihrem Smartphone
 oder online unter www.buentebad.de.

Kirchliche Nachrichten

Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen

Gemeindebüro: Britta Nacken, Kirchdamm 4, Tel. (05 11) 42 52 78, Fax (05 11) 2 34 68 94, E-Mail kg.trinitatis.hemmingen@evlka.de, www.trinitatis-hemmingen.de **Sprechzeiten:** Donnerstag, 10.00 – 12.00 Uhr und 16.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung. **Bankverbindung:** Evangelische Bank, IBAN: DE26 5206 0410 0000 0063 27, Stichwort: Trinitatis + Verwendungszweck

Pfarramt: Pastor Peter Beyger, Am Ellernbusch 19, E-Mail peter.beyger@evlka.de, Tel. (05 11) 42 93 12, Sprechzeiten nach Vereinbarung. Pastorin Dr. Ulrike Budke-Grünekle, Kirchdamm 4, E-Mail: ulrike.budke-grueneklee@evlka.de, Tel. (05 11) 41 08 95 10, Sprechzeiten nach Vereinbarung.

Kirchenvorstand: Bernd Heimhuber (Vors.), Telefon (05 11) 2 34 33 29, Heidrun Schwarze (stellv. Vors.), Telefon (05 11) 2 44 60 **Kapellengemeinde Devese:** Zuständig ist der Kirchenvorstand der Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen **Kirchenmusikerin:** Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22. **Küster:** Roman Krause, Telefon (05 11) 42 52 78. **Kindergartenleitung:** Ulrike Wilhelm, Telefon: (05 11) 2 34 58 66, Fax.: (05 11) 2 13 78 97, E-Mail kts.devese@evlka.de.

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 8. März

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, NN

Sonntag, 15. März

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst mit Kantorei, Aufführung der Lukaspassion von Otto Spar, Pastorin Heyde

Andachten in der Seniorenresidenz „Haus Rosenpark“:

Donnerstag, 26. März 10.00 Uhr Andacht, Fr. Althoff

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Kindergottesdienst/Kinderkreis: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. (05 11) 1 24 40 60

Kinderpark: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. (05 11) 1 24 40 60

VERANSTALTUNGEN FÜR ERWACHSENE

Alt-Mütterkreis: 1. Montag im Monat, 15.00 Uhr (Edda Schaefer, Tel. 05 11 - 42 64 71)

Kirchenchor: dienstags, 19.30 Uhr (Heike-Susann Moltzen, Tel. 01 77 - 7 62 20 22)

Männer-Gesprächskreis: 14-tägig, mittwochs, 9.45 Uhr (Informationen erhalten Sie im Gemeindebüro, Tel. 42 52 78)

Seniorenachmittag: mittwochs, 15.00 Uhr (Liselotte Althoff, Tel. 05 11 - 42 28 77)

Bibelkreis: Pastor Beyger, Tel. (05 11) 42 93 12

Junger Müttertreff: Kontakt über Heidrun Schwarze, Tel. (05 11) 1 24 40 60

Besuchsdienstkreis: am letzten Freitag im Monat, um 16.30 Uhr

HINWEISE:

Passionsgottesdienst am 15. März, 10.00 Uhr

Wir laden herzlich zu unserem besonderen Passionsgottesdienst ein. Es wird die Lukaspassion von Otto Spar von der Trinitatiskantorei, Immanuelkantorei Laatzen und weiteren Solisten unter der Leitung von Heike Moltzen und Zoltán Suhó-Wittenberg aufgeführt.

TriniFilm am 15. März, um 17.00 Uhr

Am 15. März 2020 findet der letzte Filmnachmittag in diesem Frühjahr statt. Wir zeigen eine israelische Filmkomödie. Der Eintritt ist frei.

Ev.-luth. Friedens-Kirchengemeinde Arnum

30966 Hemmingen / Arnum, Bockstraße 33, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83 E-Mail: kg.arnum@evlka.de, Internet: www.friedenskirche-arnum.de

Gemeindebüro (Bockstraße 33): Sekretärin Barbara Stelljes, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83. **Öffnungszeiten Gemeindebüro:** dienstags, von 17.00 bis 19.00 Uhr, freitags, von 9.00 bis 11.00 Uhr. **Pastorin:** Christine Behler, Telefon (0 51 01) 92 53 64, Sprechzeiten: donnerstags, 18.00 bis 19.00 Uhr. **Diakonin:** Elke Hartebrödt-Schwieger, Telefon (0 51 01) 49 84. **Chorleiterin:** Susanne Klees, Telefon (0 51 01) 58 42 58. **Küsterin:** Frida Weidmann, Telefon (0 51 01) 914 18 33. **Kirchenvorstand:** Jochen Seidel (Vors.), Tel. (0 51 01) 49 51. **Organist/in:** N.N. **Diakonischer Besuchsdienst:** zu erreichen über Erika Habben, Telefon (0 51 01) 33 19. **Bücherstube:** Leitung Gesine Meerheimb, Tel. (0 51 01) 58 74 19. **Öffnungszeiten:** Sonntag 12.00 bis 13.00 Uhr und Montag bis Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr.

Bankverbindung der Kirchengemeinde: Kirchenkreisamt Ronnenberg, Sparkasse Hannover IBAN: DE66 2505 0180 0020 0000 22, BIC: SPKHDE33XXX, Stichwort: Kirchengemeinde Arnum und Verwendungszweck

GOTTESDIENSTE

Freitag, 6. März

18.00 Uhr Regional-Gottesdienst am Weltgebetstag, Pastorin Behler und Team

Sonntag, 8. März

11.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Lektorin Hartmann, Pastorin Behler

Freitag, 13. März

18.00 Uhr Passionsandacht in der St.-Vitus-Kirche Wilkenburg, Team

Samstag, 14. März

11.00 Uhr Kirche für Schulkinder im Alter von 7 bis 9 Jahre, Team

Sonntag, 15. März

11.00 Uhr Gottesdienst mit Taferinnerung der Baumgruppen, Pastorin Behler, Diakonin Hartebrödt-Schwieger

Freitag, 20. März

18.00 Uhr Passionsandacht in der Nikolaikirche Hiddestorf, Team

Sonntag, 22. März

11.00 Uhr Familiengottesdienst, Pastorin Behler und Team

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Mutter-Kind-Kreis: wochentags, 9.30 Uhr und 15.30 Uhr

Wenn Sie sich einer Spielgruppe anschließen möchten, können Sie sich bei Ellen Leinemann, Telefon (0 51 01) 32 99 melden.

Baumgruppe: dienstags und mittwochs ab 14.45 Uhr bzw. 15.15 Uhr im Gemeindehaus

VERANSTALTUNGEN FÜR JUGENDLICHE

Konfirmandenunterricht: dienstags und mittwochs 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr im Gemeindehaus

Sandwich-Club: donnerstags, 18.30 Uhr

Kontakt: Martin Strottmann, Tel. (0 51 01) 85 38 98, Frauke Schütte, Tel. (0 51 01) 58 59 48

Jugendtreff: freitags, ab 19.00 Uhr, Kontakt: Anke Meier, Tel. (0 51 01) 5 82 63

VERANSTALTUNGEN FÜR ALLE

Handarbeitskreis: montags, 15.00 Uhr, Kontakt: Frau Bergmann, Tel. (0 51 01) 8 55 75 33

Posaunenchor: 14-tägig, montags, 20.00 Uhr, Kontakt: M. Strottmann, Tel. (0 51 01) 85 38 98

Mittagessen für SeniorInnen nach vorheriger Anmeldung: dienstags ab 12.00 Uhr

Offener Seniorenkreis mit Kaffeetrinken, Gesprächen und Spielrunden: dienstags, ab 13.00 Uhr, Kontakt: Frau Wendt, Telefon: (0 51 01) 34 16

Tafelcafé: mittwochs vormittags

Kontakt: Elke Hartebrödt-Schwieger, Telefon (0 51 01) 9 91 78 55.

Die Arbeit des Tafelcafés wird ausschließlich durch Spenden ermöglicht. Spendenkonto: Empfänger: KKA Ronnenberg, Stichwort: KG Arnum Kostenträger 931110, IBAN: DE66 2519 3331 0400 0099 00, BIC: GENODEF1PAT

Lichtblick: am letzten Mittwoch im Monat, 19.00 Uhr, Andacht in der Kirche, gestaltet von Ehreamtlichen

Aquarellgruppe mit Herrn Schmitz-Reinthal: 14-tägig, mittwochs um 19.30 Uhr Kontakt: Ursula Wunsch, Telefon (0 51 01) 44 60

Kantorei: alle 14 Tage, mittwochs, 20.00 Uhr, Kontakt: Susanne Klees, Telefon (0 51 01) 58 42 58

Literaturkreis: am letzten Donnerstag im Monat, 19.30 Uhr, Kontakt: Gesine Meerheimb, Telefon (0 51 01) 58 74 19

Offenes Café am Bürgerpark: 1. und 3. Freitag im Monat, 15.00 Uhr, Kontakt: Erika Habben, Telefon (0 51 01) 33 19

Diakonischer Besuchsdienst: am letzten Freitag im Monat, Kontakt: Erika Habben, Telefon (0 51 01) 33 19

Oasenzeit für Trauernde: nach Vereinbarung Kontakt: Christine Behler, Telefon: (0 51 01) 92 53 64

Chronik

Falls Sie altes und neues Material zu Themen rund um unsere Kirchengemeinde in Besitz haben, lassen Sie es uns wissen! Wir wünschen uns weiteres Material für unser Archiv. Kontakt: Ottmar Sturm, Telefon (0 51 01) 28 64.

Die Wehrkapelle Arnum

Göttinger Str. 77 A, ist bei schönem Wetter samstags und sonntags, von 10.00 bis 17.00 Uhr, geöffnet! Auch an anderen Tagen kann die Kapelle immer dann zur Besichtigung und Andacht besucht werden, wenn das Schild „Kapelle geöffnet“ aufgestellt ist.

Förderverein der Wehrkapelle Arnum e.V.:

Komm. Vors.: Susanne Lesinski, Telefon (0 51 01) 24 62

Bankverbindung des Fördervereins IBAN: DE14 2505 0180 0024 0126 84

Ev.-luth. Nikolai-Kirchengemeinde Hiddestorf/Ohlendorf

Pfarrbüro: Ostertorstraße 19, 30966 Hemmingen/Hiddestorf, Telefon (0 51 01) 1 33 60, Fax (0 51 01) 85 10 62, E-Mail kg.hiddestorf.hemmingen@evlka.de. **Öffnungszeiten:** dienstags, 17.00 bis 19.00 Uhr **Pastor:** Richard Gnügge, Telefon (0 51 01) 85 10 61, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Sekretärin:** Irmhild Felske **Küsterin:** N.N. **Organist:** Anna-Lena Senk

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 8. März

11.00 Uhr Bilderbuchsonntag mit Pastor Gnügge

Sonntag, 15. März

10.00 Uhr Gottesdienst mit Pastor Gnügge und Nikolaichor

BESONDERE VERANSTALTUNGEN/HINWEISE

Freitag 06. März 18.00 Uhr Weltgebetstag in Arnum

Dienstag, 10. März 9.30 Uhr Ökumenische Kaffeerunde Ausflug „Besichtigung der Marktkirche“ anschließend Kaffee trinken

10. März 19.00 Uhr Kirchenvorstandssitzung

Donnerstag, 12. März 15.00 Uhr Dankeschön Kaffee für die Austräger „miteinander“

GRUPPEN UND KREISE

Babykrabbeltreff: Gemeindezentrum, donnerstags, 9.30 bis 11.30 Uhr
Ansprechpartnerin: L. Ramhorst, Telefon (0 51 01) 99 15 51

Bibelgesprächskreis: Gemeindezentrum, 3. Donnerstag im Monat
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Büchereiteam: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache und zu den Öffnungszeiten
Ansprechpartnerin: Antje Frenz

Diakonischer Besuchsdienst: Treffen nach Absprache
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Elterntreff: Gemeindezentrum, Jeden 2. Dienstag im Monat um 20.00 Uhr
Ansprechpartner: Lisa Ramhorst, (0 51 01) 99 15 51

Frauenfrühstück: Gemeindezentrum, am 3. Montag im Monat, von 9.00 bis 12.00 Uhr
Ansprechpartnerin: Christine Schramme, Telefon (0 51 01) 132 41

Geburtsbesuchsdienst: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Kinderbibeltag: Gemeindezentrum u. Kirche, vierteljährlich samstags, 15.00 bis 18.00 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 133 60

Kindergottesdienst: Nikolaikirche und Gemeindezentrum,
Jeden Sonntag (außer in den Ferien) um 10.00 Uhr, während des Gottesdienstes
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 133 60

Konfirmandenunterricht: Gemeindezentrum / Nikolaikirche / Grundschule
KU4: mittwochs 14.30 bis 16.30 Uhr; KU8: mittwochs, 17.00 bis 18.30 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Lesekreis: Gemeindezentrum, jeden 1. Dienstag im Monat, um 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Doris Grötschel, Telefon (0 51 01) 131 75

Nikolaichor: Gemeindezentrum, montags, 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Anna-Lena Senk

Morgenandacht „frisch und fromm in die Woche“:
Nikolaikirche, montags, um 7.00 Uhr, mit anschließender Teerunde

Ökumenische Kaffeerunde: Gemeindezentrum, jeden 2. Dienstag im Monat, um 15.00 Uhr
(Oktober bis Mai) Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Offener Treff für Männer: Gemeindezentrum, jeden Dienstag, von 10.00 bis 11.30 Uhr,
Ansprechpartner: Klaus Rath

Stille Zeit in der Kirche: Nikolaikirche, jeden Donnerstag, 18.00 bis 19.00 Uhr,
Ansprechpartner: Christina Riehl-Süß

Bücherei: Öffnungszeiten: dienstags: 16.30 bis 17.30 Uhr, freitags: 16.00 bis 17.30 Uhr

Ev.-luth. St.-Vitus-Kirchengemeinde Wilkenburg-Harkenbleck

Gemeindebüro: Irene Deiters, (Sekretärin), Kirchstraße 18, 30966 Hemmingen / Wilkenburg,
Telefon (05 11) 42 51 10, Fax (05 11) 42 51 21, E-Mail: kg.wilkenburg-harkenbleck@evlka.de.

Internet: www.st-vitus-gemeinde.de **Öffnungszeiten:** dienstags und donnerstags, von 10.00 bis 12.00 Uhr. **Pfarramt:** Pastorin Harriet Maczewski, Telefon: (05 11) 4 10 87 79, Fax: (05 11) 42 51 21, E-Mail: pfarramt@st-vitus-gemeinde.de **Kirchenvorstand:** Pastorin Harriet Maczewski (Vorsitzende), Markus Steinmetz (stellv. Vorsitzender) Telefon: (05 11) 3 90 67 97, E-Mail: markus_steinmetz@arcor.de **Kirchenmusikerin:** Birgit Brenner, Telefon: (0 51 02) 91 32 35. **Küster:** Marcus Unger, Telefon (0 51 01) 58 55 40.

Förderverein der St.-Vitus-Kirche e.V.: Markus Steinmetz, Tel. (05 11) 3 90 67 97

Förderverein Kapelle Harkenbleck e.V.: Wolf Hatje, Tel. (0 51 01) 5 81 18

Rumänien-Arbeitsgruppe Hemmingen e.V.: Elisabeth Rotthaus, Telefon (05 11) 41 79 97,
E-Mail elisabeth_rotthaus@yahoo.de; Internet-Adresse www.ragh.de

Für Menschen in Not – Gemeinnützige Friedrich-Wolter-Stiftung
Klewertweg 54 A, 30966 Hemmingen, Telefon (05 11) 2 34 86 87, Fax (05 11) 2 34 86 99
E-Mail friedrich.wolter@gmx.de, Internet-Adresse www.fuer-menschen-in-not.de

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 8. März

11.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Harkenbleck, Vikarin Derr

Sonntag, 15. März

11.00 Uhr Familiengottesdienst in Wilkenburg, im Anschluss Kirchkaffee,
Pastorin Maczewski und Konfis

VERANSTALTUNGEN

Mittwoch, 04. März 20.00 Uhr Chor Voca Vitus

Donnerstag, 05. März 18.00 Uhr Kirchenchor

Sonntag, 08. März 17.00 Uhr Kammerkonzert in der St.-Vitus Kirche Wilkenburg,
Oktett von Franz Schubert mit R. Hermeyer (Klarinette), M. Stockmann (Horn), E. Artelt (Fagott),
M. Bode (Violine), H.-T. Hildebrand (Violine),
M. Schorr (Viola) und G. Breves (Violoncello),
(Kontrabass) Eintritt frei – Spenden erbeten.

Dienstag, 10. März, 17.00 Uhr Young Gospel Voices

Mittwoch, 11. März, 20.00 Uhr Chor Voca Vitus

Freitag, 13. März, 18.00 Uhr Passionsandacht in der St.-Vitus Kirche Wilkenburg

Dienstag, 17. März, 17.00 Uhr Young Gospel Voices

Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover

mit den Filialkirchen St. Maria, Pattensen und St. Johannes Bosco, Hemmingen. Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover-Ricklingen, Göttinger-Chaussee 145, Tel. (05 11) 12 35 95 30, Fax (05 11) 1 23 59 53 - 50, **Filialkirche St. Johannes Bosco, Hemmingen,** Berliner Str. 20, **Filialkirche St. Maria, Pattensen,** Ostlandplatz 2, Tel. (05 11) 123 59 53 40
Pfarrvikar: Pastor Christoph Müller (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Gemeinde-referent:** Frau Teipel (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Sekretärin:** Liliane Jäckel.

Bürozeiten in St. Augustinus: Di., Mi., Fr. 9.00 – 11.00 Uhr, Do. 15.30 – 17.00 Uhr
Bürozeiten in St. Maria: Donnerstag, 9.00 – 11.00 Uhr.

GOTTESDIENSTE

Regelmäßige Gottesdienste in Pattensen, St. Maria:

montags 10.00 Uhr Wortgottesfeier im Pflegewohnstift (3. Mo. im Monat)
donnerstags 09.00 Uhr Heilige Messe (nicht am 3. Do. im Monat)
19.00 Uhr Abendmesse in Harkenbleck (3. Do. im Monat)
sonntags 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Hemmingen, St. Johannes Bosco

dienstags 10.00 Uhr Heilige Messe im Rosenpark (1. Di. im Monat)
15.00 Uhr Heilige Messe (2., 3., 4. u. 5. Di. im Monat)
donnerstags 10.00 Uhr öku. Morgenandacht im Rosenpark (4. Do. im Monat)
samstags 17.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Ricklingen, St. Augustinus:

sonntags 11.00 Uhr Heilige Messe
mittwochs 09.00 Uhr Heilige Messe

VERANSTALTUNGEN

Regelmäßige Veranstaltungen in Pattensen

dienstags 18.00 Uhr Kinderschola (1., 3. u. 5. Di. i. Monat)
20.00 Uhr Gospel (jede ungerade Kalenderwoche)
mittwochs 18.00 Uhr Yoga, St. Maria
19.30 Uhr Frauengruppe (2. Mi. im Monat)
donnerstags 09.45 Uhr Donnerstagsfrühstück (2. Do. im Monat)
19.30 Uhr Herrentischtennis (14-tg.)
19.30 Uhr Missionsgruppe (4. Do. i. M.)
freitags 16.00 Uhr Öku. Trauercafé im Pfarrheim von St. Maria (3. Freitag)

Regelmäßige Veranstaltungen in Hemmingen

dienstags 15.00 Uhr Seniorenbegegnung
(2., 3., 4., u. 5. Di. i. Monat nach der Heiligen Messe)
18.30 Uhr Pfarrkreis (1. Di. im Monat)
mittwochs 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr „Kirchenkids“ (1. + 3. Mi. i. Mo., nicht in den Ferien)

Regelmäßige Veranstaltungen in Ricklingen

montags 15.00 Uhr Seniorenbegegnung
dienstags 19.30 Uhr Chor „taktvoll“ + Kolping Monatsversammlung
(4. Di. i. Monat)
mittwochs 10.00 Uhr Mittwochstreff
16.00 Uhr KAB-Treff (2. Mi. i. Monat)
16.00 Uhr Kolpingfrauentreff (1. Mi. i. Monat)
17.30 Uhr Malteser Helferinnenkreis DEMENZ (1. Mi. im Monat)
19.00 Uhr Malteser Hospizgruppe St. Augustinus (2. Mi. im Monat)
19.00 Uhr Kolping Männertreff (2. Mi. im Monat)
donnerstags 19.00 Uhr „Malteser Besuchs- und Begleitungsdienst St. Augustinus“
(3. Do. im Monat)
freitags 15.00 Uhr „Café Malta“ Unterstützungsangebot für Demenzzranke und pflegende Angehörige (2. Fr. im Monat im Don-Bosco-Haus)
sonntags 11.30 Uhr Augustinertreff + Spieltreff
(1. + 3. Mi. i. Mo., nicht in den Ferien)

ANZEIGE



Goldene Hochzeit Ramiza & Salko Tiro

28. Februar 1970

*Wir gratulieren Euch von ganzem Herzen zu Eurer
Goldenen Hochzeit, danken Euch für jeden einzelnen
Tag und alles was Ihr für uns getan habt.*

*Wir wünschen Euch noch viele gemeinsame glückliche
und gesunde Jahre.*

Sanela & Olaf, Rabija & Jan, Elida & Frank mit Ben



Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, mit uns Abschied nahmen und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Werner Radeck

† 15.01.2020

Im Namen aller Angehörigen
Irmchen Radeck

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89 - 30

Jürges

Bestattungen

seit 1910

Tag und Nacht
0511 /

42 12 69

30966 Hemmingen
Göttinger Landstraße 31 A

(Parkplätze direkt vor der Tür)

Willführstraße 6,
Wallensteinstraße 1
30459 Hannover-Ricklingen

**Trauer- u. Vorsor-
geberatung auch
bei Ihnen zu Haus**

**Eigene
Trauerhalle
(bis 35 Personen)**

**Eigener
Trauerdruck**

**E-Mail:
e.juerges@arcor.de**

**Internet:
www.juerges-
bestattungen.de**

**HEUTE SCHON AN
ÜBERMORGEN DENKEN.
Mit Bestattungsvorsorge.**

BIRNBAUM
BESTATTUNGEN
Inh. Susanne Schramm-Kaa | Bestattermeisterin

Steinstraße 38 | 30982 Pattensen

☎ 0 51 01.13 001 | www.birnbaum-bestattungen.de

BESONDERE VERANSTALTUNGEN/HINWEISE

Weltgebetstag: Freitag, 6. März

18.00 Uhr in St. Thomas Hannover-Ricklingen

18.00 Uhr in der Friedenskirche Arnum

18.30 Uhr in St. Maria Pattensen

Neu: Spiel und Bibeltreff für Kinder

An folgenden Samstagen (am 14. März, 4. April, 9. Mai und 13. Juni) wird parallel zum 17.00 Uhr Gottesdienst in St. Johannes Bosco Hemmingen ein Spiel und Bibeltreff für Kinder (im Alter von 2 bis 7 Jahren) angeboten. Herzliche Einladung.

➤ Fortsetzung von Seite 11

PHAENO UND PLANETARIUM

Sterne und Experimente

Mit dem Reisebus geht's nach Wolfsburg, wo wir uns zuerst eine Show im Planetarium ansehen werden. Die Vorführung wird spannend und während du in den super bequemen Liegesesseln liegst, wird dir der Sternenhimmel im April erklärt und du erfährst viel über Sternbilder und Planeten und das große Universum. Danach bringt uns der Bus ins „Phaeno“, die riesengroße Abenteuer- und Experimentierlandschaft.

Unser spannender Tag beginnt mit einer kleinen Einführung, in der uns die besten Experimentierstationen mit Tricks und Überraschungen vorgestellt werden. Dann gehen wir auf unsere eigene Rallye durch die Welt der Phänomene: wir enthüllen das Geheimnis um den Stein der Weisen, testen unser Reaktionsvermögen oder lassen uns im Hexenhaus den Kopf verdrehen. Es gibt viel zu entdecken und auszuprobieren!

Der Tag wird super!!!

Termin: Freitag, 3. April 2020

Zeit: 08.45 – 18.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Barbara Schindel

geb. Killmann

* 27. Februar 1921 † 20. Februar 2020

Ein langes und erfülltes Leben ist zu Ende gegangen.

In liebevoller Trauer

Viglas Schindel

Irmela Feige

Yskert Schindel

30966 Hemmingen, den 20.02.2020

An der Worth 22

Seit 2014

Christliches Senioren- und Pflegeheim Schilling-Stift,
Hamburg-Blankenese

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

Wir nehmen Abschied von meinem lieben Lebensgefährten,
unserem Bruder, Onkel und Cousin

Hanspeter Kanow

* 14. April 1941

† 19. Februar 2020

In stiller Trauer

Irene Grabus

Ingeborg Kanow de Compte

mit Familie

Die Urnenbeisetzung erfolgt im engsten Familienkreis.

Gebr. Lautenbach Bestattungen, Teichstraße 5, 30449 Hannover

Treffpunkt: Neue Busschleife KGS
 Alter: 9 bis 13 Jahre
 Bitte mitbringen: Verpflegung, Taschengeld
 Teilnehmerbeitrag: 20,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

***** FERIENFREIZEITEN 2020 *****

KINDERFREIZEIT NACH FÖHR

Ab auf die Insel!

Sommer, Sonne, Strand, Ausflüge, Spaß und Meer ...

Auch 2020 geht es wieder ab an die Nordsee, auf die wunderschöne Insel Föhr. Untergebracht sind wir wieder im Schullandheim der Region Hannover, das neben einer super Ausstattung und leckerem Essen mit einem riesigen Außengelände und direktem Zugang zum Sandstrand glänzt.

Seid auch im nächsten Jahr wieder dabei und verbringt die schönste Zeit des Jahres mit uns auf dieser tollen Insel!!!

Termin: Sonntag, 26. Juli bis 2. August 2020
 Veranstalter: Jugendpflege
 Alter: 9 bis 14 Jahre
 Teilnehmerbeitrag: 390,- Euro
 Hinweis: Schwimmabzeichen Bronze erforderlich!
 Anmeldung erforderlich (Zur Zeit Warteliste).

FERIENFREIZEIT NACH WILDEMANN / HARZ

Es geht wieder in den Harz!

In diesem Jahr zur Abwechslung mal in den Herbstferien

Wir fahren wieder in unsere tolle Berghütte nach Wildemann im Harz. Von dort aus starten wir viele Ausflüge und erkunden den schönen Harz. Auf dem Programm stehen wieder Ausflüge wie Bergwerksmuseum und Silbermine, Sommerrodelbahn, Spaßbad, Nachtwanderung und vieles, vieles mehr.

Termin: Montag, 19. bis 23. Oktober 2020
 Beginn: 13.00 Uhr
 Ende: 13.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 8 bis 12 Jahre
 Teilnehmerbeitrag: 120,- Euro
 Anmeldung erforderlich (Zur Zeit Warteliste)

Jugendpflege der Stadt Hemmingen

Hohe Bunte 6, 30966 Hemmingen
 E-Mail: info@jugendpflegehemmingen.de

Frau Gerwing	Jugend-Kultur-Haus	(05 11) 41 08 98 72
Herr Döpke	Jugend-Kultur-Haus	(05 11) 41 08 98 74
	Kinder- und Jugendräume Arnum	(0 51 01) 47 54
Herr Kohsmann	Jugend-Kultur-Haus	(05 11) 41 08 98 76
Frau Runge	Jugend-Kultur-Haus	(05 11) 41 08 98 73
	Kinder- und Jugendräume Arnum	(0 51 01) 47 54
Frau Baron	KGS Hemmingen	(05 11) 410 32 32

Senioren-Info-Ecke

Seniorenbüro Hemmingen – Ansprechpartner für ältere Menschen und ihre Angehörigen

Seniorenbüro Hemmingen

Der Wunsch nach einem selbstständigen Leben im Alter in den eigenen vier Wänden steht für viele Menschen an erster Stelle. Wir unterstützen Sie bei Ihrem Wunsch, möglichst lange in den eigenen vier Wänden bleiben zu können.

Das Seniorenbüro der Stadt bietet Ihnen und Ihren Angehörigen eine wohnortnahe Beratung zu allen Fragen des Alters an. Wir informieren Sie über Freizeit- und Hilfsangebote vor Ort, Einrichtungen sowie zu anderen seniorenrelevanten Themen. Sie erreichen Frau Giese im Seniorenbüro telefonisch unter der Rufnummer (05 11) 41 03 - 286 oder per E-Mail: Seniorenbuero@stadthemmingen.de.

Gern können Sie ein persönliches Beratungsgespräch vereinbaren, bei Bedarf auch bei Ihnen zu Hause.

➤ Fortsetzung auf Seite 19

Dacheindeckungen
 Fassadenverkleidungen
 Flachdachabdichtungen
 Dachklempnerarbeiten



RUSSEK

BEDACHUNGEN

Immer gut durchdacht!!

Dachdeckermeisterbetrieb
Matthias Russek

Hauptstraße 46 · 30966 Hemmingen
 Tel. 0 51 01/8 54 80 88 · Mobil 0174/197 93 28
russek-bedachungen@web.de
www.russek-bedachungen.de

Tischlerei Fa. Martina Göke

Meisterbetrieb

Restaurierungen

Reparaturen

Tel. 0511 / 23 30 43 9

Sonderanfertigungen

Fax 0511 / 234 90 91

Treppenrenovierungen

Handy 0172 / 51 44 155

Deveserstraße 53 • 30966 Hemmingen

Wir sind die richtige Adresse für Ihre
Betriebs- oder Familienfeier
 in angenehmer Atmosphäre. (ab 30 Personen)



HOTEL ZUR POST

30966 Hemmingen
 Dorfstraße 63

Telefon (05 11) 42 35 61

Raumausstattung Hartmut Juschke



RAUM AUSSTATTERMEISTER

30966 Hemmingen / Arnum, Pattenser Feldweg 21
 Telefon (0 51 01) 43 96 oder 01 63 - 4 05 66 02



SCHÖNERES
 WOHNEN DURCH:

**AUSWAHL DER MUSTER
 BEQUEM BEI IHNEN ZU HAUSE**

Sonnenschutz · Gardinen · Gardinenwaschservice

Pflegedienste Viola Zucker

Jeder hat das Recht,
 in seinem Zuhause
 alt zu werden...

Ambulante Pflege vor Ort:

- Grund- und Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Pflegeberatung
- Palliativpflege

Vertragspartner aller Kassen
 Mitglied des VDAB



Göttinger Straße 30
 30982 Pattensen
 Telefon 05101 99170-20

info@pflegedienste-zucker.de
www.pflegedienste-zucker.de



Tag	Ortsteil	Veranstaltung / Ort / Uhrzeit	Tag	Ortsteil	Veranstaltung / Ort / Uhrzeit
März					
04 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche	08 Sonntag	Wilkenburg	17:00 Kammerkonzert Franz Schubert-Oktett St.-Vitus-Kirche Wilkenburg
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65	09 Montag	Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:00 Sprechstunde des Hemminger Behindertenbeauftragten Rathaus
	Harkenbleck	15:00-17:00 Senioren-Kaffeetafel des DRK Sporthalle / Mehrzweckhalle		Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmer-sprechstunde Rathaus
	Hemmingen-Westerfeld	17:00 Informationsveranstaltung des SoVD Hemmingen-Westerfeld Rathaus	10 Dienstag	Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad Selbsthilfe-Werkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Hemmingen-Westerfeld	19:00 Sitzung des Ausschusses für Bildung, Familie, Jugend, Senioren und Integration Rathaus		Hemmingen-Westerfeld	19:30 HemmingDay v. HemmingWay Vereinsheim HemmingWay e.V. c/o Casa del Vino, Rathausplatz 9
	Hiddestorf	19:00-21:00 Nachholtermin Lichtbildvortrag des DRK Hiddestorf/Ohlendorf Altentagesstätte Klagesgarten		Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Hedwig Dohm Trio – „Mehr Stolz, Ihr Frauen!“ – Eine Femmage an Hedwig Dohm bauhof Hemmingen
05 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz	11 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Hemmingen-Westerfeld	19:00 Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung und Umwelt Rathaus		Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65	12 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
06 Freitag	Arnum	19:00 - 21:00 Mitgliederversammlung der Freibadinitiative Arnum Sportheim SV Arnum		Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Michael Fitz – „Jetzt auf Gestern“ – Musik, Text, Bilder bauhof Hemmingen	14 Samstag	Stadtgebiet	Hemmingen macht sauber Stadtgebiet Hemmingen in der freien Landschaft
07 Samstag	Wilkenburg	15:00-17:30 Obstbaumlehrpfad: Altbäume auslichten und verjüngen Obstbaumlehrpfad – K 222 zwischen Wilkenburg und Harkenbleck		Arnum	13:00 Arnum Kunsttage Wäldchenschule-Grundschule
				Hiddestorf	14:00-16:00 Second Hand Basar für Frühjahr- und Sommermoden Grundschule Hiddestorf
08 Sonntag	Hemmingen-Westerfeld	10:30 Jahreshauptversammlung 2020 der DLRG O.G. Hemmingen e.V. Carl-Friedrich-Gauß-Schule		Hemmingen-Westerfeld	19:00-22:00 HemmingWay rätselt beim Tablequiz Nr. 5 Bürgersaal des Rathauses

VERANSTALTUNGSKALENDER

14 Samstag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Anne Folger – „Selbstläufer“ – Klavierkabarett bauhof Hemmingen
15 Sonntag	Arnum	11:00 Arnum Kunsttage Wäldchenschule-Grundschule Arnum
16 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:00 Sprechstunde des Hemminger Behindertenbeauftragten Rathaus
17 Dienstag	Harkenbleck	13:00-15:00 Harkenblecker Mittagstisch Sporthalle / Mehrzweckhalle
	Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad Selbsthilfe-Werkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Hemmingen-Westerfeld	19:30 HemmingDay v. HemmingWay Vereinsheim HemmingWay e.V. c/o Casa del Vino, Rathausplatz 9
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Deveser Fotografen – „Irland“ – Audiovisuelle digitale Multivisionsshow bauhof Hemmingen
18 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Harkenbleck	15:00-17:00 Senioren-Kaffeetafel des DRK Sporthalle / Mehrzweckhalle
19 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Hemmingen-Westerfeld	19:00 Sitzung des Rates der Stadt Hemmingen Rathaus
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
20 Freitag	Arnum	18:00-20:30 Großer Basar in der DRK-KiTa in Arnum Integrativer DRK-Kindergarten Arnum
21 Samstag	Hemmingen-Westerfeld	14:00-16:00 Frühlingsbasar im Kindergarten Hemmingen-Westerfeld
	Hemmingen-Westerfeld	15:00-18:00 Volkskönigsschießen Schießanlage Leineaue, Hohe Bünte
22 Sonntag	Hemmingen-Westerfeld	15:00-18:00 Volkskönigsschießen Schießanlage Leineaue, Hohe Bünte

23 Montag	Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:00 Sprechstunde des Hemminger Behindertenbeauftragten Rathaus
	Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmersprechstunde Rathaus
24 Dienstag	Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad Selbsthilfe-Werkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Hemmingen-Westerfeld	19:30 HemmingDay v. HemmingWay Vereinsheim HemmingWay e.V. c/o Casa del Vino, Rathausplatz 9
25 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
26 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
27 Freitag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 Kulturzentrum bauhof: Lutz von Rosenberg Lipinsky – „Demokratie – oder die Qual der Wahl“ bauhof Hemmingen
30 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	15:00-16:00 Sprechstunde des Hemminger Behindertenbeauftragten Rathaus
31 Dienstag	Hemmingen-Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad Selbsthilfe-Werkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Hemmingen-Westerfeld	18:00-20:00 Monatstreffen der Selbsthilfegruppe Amputierte Region Hannover Bürgersaal des Rathauses
	Hemmingen-Westerfeld	19:30 HemmingDay v. HemmingWay Vereinsheim HemmingWay e.V. c/o Casa del Vino, Rathausplatz 9

April

01 Tag	Arnum	12:30-14:30 Laatzener Tafel für Laatzten, Hemmingen und Pattensen: Lebensmittelausgabe Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30 Seniorentreff der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

Kulturzentrum bauhof e.v. hemmingen

Dorfstraße 53 · Telefon (05 11) 7 60 89 89
E-Mail: info@bauhofkultur.de
www.bauhofkultur.de



Bildquelle: jeweils bauhof e.v.

Veranstaltungsprogramm März 2020

Kartenvorverkauf: www.bauhofkultur.de

„et cetera“	Hemmingen	Rathausplatz 2	☎ (05 11) 2 34 80 80
Schreib Gut(h)	Arnum	Göttinger Str. 62	☎ (0 51 01) 48 44
Die Bücherecke	Pattensen	Dammstraße 2	☎ (0 51 01) 128 29

Dienstag, 10. März 2020, Beginn: 20.00 Uhr

Hedwig Dohm Trio „Mehr Stolz, Ihr Frauen!“ – Eine Femmage an Hedwig Dohm

Szenische Lesung

Bereits 1873 forderte Hedwig Dohm (1831 – 1919) als Erste in Deutschland das Stimmrecht für Frauen und die völlige rechtliche, soziale und ökonomische Gleichberechtigung von Männern und Frauen. Hedwig Dohms Markenzeichen waren Witz und Ironie. Ihre brillanten Texte haben bis heute nichts von ihrer Frische und Aktualität verloren – und sind wie gemacht für die Bühne und das Hedwig Dohm Trio (Nikola Müller, Isabel Rohner und Schauspieler Gerd Buurmann). In dieser Veranstaltung zwischen Lesung, Vortrag und feministischem Kabarett macht das Hedwig Dohm Trio den Witz und Geist von Hedwig Dohm für das Publikum erlebbar – in inzwischen über 150 Veranstaltungen im gesamten deutschsprachigen Raum. Eine Kooperationsveranstaltung der Leine-Volkshochschule, der Gleichstellungsbeauftragten der Städte Hemmingen und Pattensen mit dem Kulturzentrum bauhof hemmingen, gefördert durch die Region Hannover.

Eintritt: 20,- / 17,- Euro



Samstag, 14. März 2020, Beginn: 20.00 Uhr

Anne Folger – „Selbstläufer“

Klavierkabarett

Parole? Selbst laufen. Nach vorn, mit Schwung und schräg. Werktreue war gestern. Anne verbindet klassische Hochkultur und scharfzüngige Kleinkunst. In ihrer Musik und ihren Texten erzählt sie von der Verwandtschaft zwischen den Beatles und Bach; Debussy, der in Fernost mit Apple fusioniert; vom missachteten Klavierhocker, der ein Solo gibt; von Youtube-Bloggerin Doremi, die in ihren Tutorials erklärt, wie sie sich die Lieder mit Beethoven schminkt; von Verdis posthumer Protest gegen Aida, das Kreuzfahrtimperium; von Schlagertexten mit versteckten Krankheitsbotschaften und ICE-Fahrten mit schlechtem Empfang. Fein beobachtet und in Komik verpackt.

Mit zwölf steckte Anne Folger im elitären Musikinternat der DDR. Da half Humor. In ihren Geschichten kann man darüber auch heute noch lachen. Eines muss man wissen: Frau Folger kann Klavier spielen. Wie im wahren Leben. Urtext ad Libitum. Klatschen Sie doch, wann Sie wollen!

Eintritt: 20,- / 17,- Euro



Dienstag, 17. März 2020, Beginn: 20.00 Uhr

Deveser Fotografen – „Irland“

Audiovisuelle digitale Multivisionsshow

Irland – kleines Land ganz groß. Die Szenerie ist atemberaubend – eine aufregende Natur, zerklüftete Küsten, hohe Klippen, das Gras ist super grün und die Schafe extra wollig. Die Fotografen und Weltenbummler Rita und Harald Schneider bereisen die ganze Insel – auch Nordirland – besuchen filmreife Kulissen, testen irischen Whiskey, schauen sich Jahrtausende alte Kultstätten an und lassen sich von der irischen Musik mitreißen.

Eintritt: 10,- Euro (Dauer ca. 75 Minuten)



Leider ausverkauft

Freitag, 27. März 2020, Beginn: 20.00 Uhr

Lutz von Rosenberg Lipinsky „Demokratie – oder die Qual der Wahl“

Kabarett

Die Demokratie ist in Gefahr. Sagen die einen. Wir leben in keiner Demokratie. Sagen die anderen. Es ist Zeit, mal darüber zu sprechen, was das denn überhaupt sein soll: „Herrschaft des Volkes“. 8000



Schievink

Orthopädie-Schuhtechnik
Sanitätshaus

- Schuhe nach Maß
- Schuhumarbeitung
- Diabetikereinlagen
- Sensomotorische Einlagen
- Sporteinlagen
- Video-/Laufband-Analyse
- Bandagen
- Kompressionsversorgung

Hildesheimer Straße 6 (Aegi)
30169 Hannover
Telefon (05 11) 64 22 02 90

www.schievink.com

Fragen Sie uns!

Glende
Garten- und
Landschaftsbau
GMBH
glende-gartenbau.de

Vom Sonnendeck aus den Traumgarten erleben.

- Bepflanzungen
- Natursteinarbeiten / Pflasterungen
- NEU: Zaunbau
- Holzdecks / -terrassen
- Teiche / Bachläufe
- Baumfällarbeiten / -pflege

Glende Gartenbau · Mobil (0172) 4261 426 · Büro (0511) 57 006 081

MG PARKETT
Renovierung und
Neuverlegung

AUSSTELLUNG ✓ **VERKAUF** ✓
BERATUNG ✓ **VERLEGUNG** ✓

Marc Gotthold · Ruther Weg 2 · 30982 Pattensen / OT Koldingen

☎ **0 51 02 - 73 72 315**
www.mgparkett-pattensen.de

Haarlekin

Friseurmeisterin Martina Thuns
Pattenser Feldweg 7
30966 Hemmingen · Ortsteil Arnum

Terminvereinbarung unter
Telefon (05101) 8 55 19 66
www.haarlekin-arnum.de

Menschen gehen montags in Dresden auf die Straße und rufen: „Wir sind das Volk!“ Und die restlichen 82 Millionen fragen sich: „Und wer sind wir dann?“ Ja: Wer ist das Volk? Und: Geht es auf Demos? Wer ist der Souverän? Und: Reicht es nicht, wenn man sich selbst beherrschen kann? Wieso tun „die da oben“ immer, was sie wollen? Wir regen uns auf wie selten, stellen alles infrage, wollen alles wissen und sind dann stets dagegen. Es wird Zeit, sich zu vergewissern: Wollen und können wir überhaupt Demokratie? Und ist sie alternativlos? Vielleicht sollten wir mal wieder was Anderes ausprobieren: Monarchie, Plentokratie, Theokratie, Autokratie oder Anarchie. Vielleicht sind wir dann eines Tages zufrieden? Und bekommen, was wir wollen: Unsere Ruhe!?

Lutz von Rosenberg Lipinsky ist „Deutschlands lustigster Seelsorger“. Seit Jahren sorgt er sich auf unterhaltsame und intelligente Weise um die deutsche Seele. Und diese wühlt sich zurzeit auf wie selten.

In seinem neuen Programm geht Lutz von Rosenberg Lipinsky daher nun an die Wurzeln. Er recherchiert, er stellt dar, aus und bloß – und die Systemfrage: Wozu Demokratie?

Eintritt: 20,- / 17,- Euro

➤ Fortsetzung von Seite 15

Einkaufsfahrdienst in Hemmingen

Die Stadt Hemmingen bietet einen kostenlosen Einkaufsfahrdienst für Seniorinnen und Senioren in Hemmingen an und hat damit den Arbeiter-Samariter-Bund beauftragt.

An jedem verkaufsoffenen Samstag können sich die angemeldeten Personen abholen lassen und fahren in das Einkaufszentrum nach Hemmingen. Dort können sie bequem ihre Einkäufe erledigen. Anschließend bringt der Fahrdienst die Seniorinnen und Senioren bis vor die Haustür und hilft beim Transport der Einkäufe. Das Angebot richtet sich an ältere Menschen, die noch keinen Pflegegrad besitzen und die selbstständig ihre Einkäufe erledigen können.

Anmeldungen sind ausschließlich im Seniorenbüro bei Frau Giese unter (05 11) 41 03 - 286 möglich. Sie erhalten dort auch alle weiteren Informationen.

Sonstiges

Bürgerstiftung Hemmingen

Literaturstunde im Bürgersaal

An den nächsten beiden Dienstagsterminen der „Literaturstunde im Bürgersaal“ hat die Vorlesegruppe folgende Themen für Sie vorbereitet:

In der Literaturstunde am 10. März liest Brigitta Schöнке aus dem Roman „Das verborgene Wort“ von Ulla Hahn. Rüdiger Knorr wird Ausschnitte aus „Die Abenteuer des Tom Sawyer“ von Mark Twain ins Gedächtnis zurückbringen. In der nächsten Lesung, am Dienstag der darauf folgenden Woche, am 17. März, liest Kirsten Rohr „Stories“ von dem amerikanischen Schriftsteller Richard Brautigan. Kurt Jäger wird Passagen aus „Präsident Buck Jones zeigt Flagge“ von Patricia Highsmith lesen.

Die Literaturstunden finden jeden Dienstag, von 11.00 bis 12.00 Uhr, im Bürgersaal des Rathauses statt. Der Eintritt zu den Lesungen ist frei. Gäste sind herzlich willkommen.



**PARTNERSCHAFTSKOMITEE
HEMMINGEN**

Gastgeber/innen gesucht

Das Partnerschaftskomitee Hemmingen hat für die Zeit vom 20. bis 26. Mai 2020 wieder Gäste aus den drei Hemminger Partnerstädten Clydesdale District (Schottland), Yvetot (Frankreich) und Murowina Goslina (Polen) eingeladen.

Für diese Zeit haben wir ein interessantes Programm ausgearbeitet, das dieses Mal unter dem Thema Klimaschutz / Umweltbewusstsein steht. Am Donnerstag (Himmelfahrt), 21. Mai, und Samstag, 23. Mai, stehen Ganztagesausflüge nach Goslar und Lüneburg auf dem Programm, an denen auch die Gastgeber/innen gerne teilnehmen können.

Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie unser Partnerschaftstreffen unterstützen würden, indem Sie sich als Gastgeber/in zur Verfügung stellen.

Interessenten melden sich bitte bei Susanne Zimmermann per E-Mail unter zimmermann-hemmingen@t-online.de oder auch telefonisch unter (05 11) 2 33 09 31.



Leif Debor
Rechtsanwalt und Notar
Fachanwalt für Steuerrecht und Insolvenzrecht

**Königstraße 53
30175 Hannover**

**Telefon (05 11) 31 60 63
www.kanzlei-debor.de**

Zauberblume

Sarah Behmann
Arnumer Str. 2
30966 Hemmingen
Tel. (0 51 01) 9 90 31 90

**Hochzeits- und
Trauerfloristik & Accessoires**

Öffnungszeiten:
Di. – Fr. 9.00 – 13.00 + 15.00 – 18.00 Uhr
Sa. 9.00 – 13.00 Uhr (So. + Mo. geschlossen)

**Meisterbetrieb
TEMPEL
BEDACHUNGEN**

Hoher Holzweg 19 · 30966 Hemmingen
Tel. 05101/588168 · www.tempel-bedachungen.de

Fliesenmeisterei

Sascha Omerovic – meisterhaft auch ohne Meisterbrief

**KOMM IN UNSEREM
STUDIO VORBEI**

Mo. bis Fr. 09:30 Uhr – 12:30 Uhr

Rathausplatz 5A · 30966 Hemmingen · www.fliesen-meisterei.de

– VHS AKTUELL – VHS AKTUELL – VHS AKTUELL –

Neue Kurse bei der Volkshochschule

Unser Programm finden Sie im Internet unter www.leine-vhs.de. Außerdem liegen die neuen Programmhefte in Bürgerbüros, Geschäftsstellen, Banken zur kostenlosen Mitnahme aus.

Neue Kurse im März

Kurs-Nr. 40661H	Englisch B1/B2
Freitag, 13. März, Freitag, 17. April, Freitag, 15. Mai, 14.30 – 17.30 Uhr Hemmingen- Westerfeld	A Taste of Britain: WALES and SHROPSHIRE Großbritannien hat vieles an Kultur, großartigen Landschaften und faszinierender Geschichte zu bieten. Die Seminarreihe fortsetzend, wenden wir unseren Blick nach Wales und der Grafschaft Shropshire mit wichtigen Spuren der frühen Industrialisierung. Kursprache: Englisch
Kurs-Nr. 40634L	Englisch für den Büroalltag A2/B1
Fr., 20. März, 18.00 – 21.00 Uhr Sa., 21. März, 10.00 – 14.15 Uhr Fr., 17. April, 18.00 – 21.00 Uhr 3 Termine Laatzen	mit Blended Learning Lernen Sie Small Talk, Präsentationen auf Englisch halten, Telefonate, Meetings, Geschäftsreisen etc. Der Fokus liegt dabei auf dem aktiven Sprechen. Auch die Grammatik wird wiederholt und mit Hilfe verschiedener Übungen gefestigt. Dieser Businesskurs besteht aus 3 Präsenzterminen. Zwischen den Präsenzterminen wird den Teilnehmer/innen die Möglichkeit gegeben, zu Hause online mit zusätzlichen Übungen ihr Wissen zu festigen. Voraussetzung: 4 – 6 Jahre Schulenglisch
Kurs-Nr. 10619H	Bridge für Einsteiger/innen
Fr., 20. März, 16.00 – 19.15 Uhr Sa., 21. März, 09.30 – 14.00 Uhr Fr., 17. April, 16.00 – 19.15 Uhr Sa., 18. April, 09.30 – 14.00 Uhr Hemmingen- Westerfeld	Schnupperkurs Bridge – ein faszinierendes Kartenspiel und ein anspruchsvoller Denksport für jedes Lebensalter! Bridge fördert Konzentration, Merkfähigkeit und logisches Denken. Der Kurs soll Grundkenntnisse vermitteln und Spaß auf mehr machen, um Bridge in privater Runde oder turniermäßig in Clubs spielen zu können. Neben dem theoretischen Unterricht werden Sie von Beginn an Spielpraxis bekommen.
Kurs-Nr. 50630P	Die Online-Bewerbung für Frauen
Freitag, 20. März, 17.30 – 20.30 Uhr 1 Termin Pattensen	In Kooperation mit der Koordinierungsstelle Frau und Beruf der Region Hannover und den Gleichstellungsbeauftragten der Städte Hemmingen, Pattensen und Laatzen Arbeitgeber/innen wünschen sich immer häufiger Bewerbungsunterlagen in Form einer Online-Bewerbung. Hier erfahren Sie wie es geht.
Kurs-Nr. 10902L	Rotel-Rundreise durch den Goldenen Westen der USA
Donnerstag, 26. März, 19.00 – 21.15 Uhr 1 Termin Laatzen	Digitaler Lichtbildvortrag Wie Perlen reihen sich die großen Attraktionen im Westen der USA entlang dieser Route durch die Staaten Kalifornien, Nevada, Utah und Arizona auf. Begleiten Sie mich bei der wunderbaren Rundreise mit dem abenteuerlichen „Rollenden Hotel“ und sehen Sie berühmte Nationalparks wie den Bryce Canyon mit seinen bizarren Felspyramiden, den Yosemite mit seiner einzigartigen Bergwelt und Riesenmammutbäumen, die vielfältigen Sandsteinformationen des Zion-Nationalparks sowie die atemberaubenden Schluchten des Grand Canyon.

Geschäftsstelle Hemmingen
Telefon: (05 11) 23 11 30
E-Mail: hemmingen@leine-vhs.de
Öffnungszeiten: Montag – Freitag

Rathausplatz 1
30966 Hemmingen
www.leine-vhs.de
09.00 bis 12.00 Uhr



Ihre Freiwillige Feuerwehr Stadt Hemmingen informiert:



Jahresbericht 2019 der Stadtfeuerwehr Hemmingen

EINSÄTZE:

Die Einsatzzahlen der Feuerwehr in der Stadt Hemmingen sind 2019 im Vergleich zum Vorjahr (2018: 115 Alarmierungen) auf 135 Alarmierungen angestiegen.

Die 135 Alarmierungen teilen sich wie folgt auf:

- 76 technische Hilfeleistungen (65 im Vorjahr)
- 37 Brandeinsätze (16 im Vorjahr)
- 22 Sonstige (34 im Vorjahr)

In Erinnerung bleiben der tödliche Wohnungsbrand in Hemmingen-Westerfeld im März, der Brand in einem Elektrobetrieb in Devese im Juli sowie der Chlorgasaustritt im Hallenbad im Dezember. Ansonsten prägten Verkehrsunfälle, ausgelöste Rauchwarnmelder und Brandmeldeanlagen, Türöffnungen und verschiedene Kleinst- und Kleinbrände das Einsatzgeschehen.

Neuerungen im Stadtkommando:

Nach ihrer dritten Amtsperiode sind Roland Frey als Stadtbrandmeister und Ralf Brinkmann als Stellvertreter aus dem Stadtkommando ausgeschieden. Seit Ende 2019 wird die Stadtfeuerwehr durch Stadtbrandmeister Marc Wehrmann und dem stellv. Stadtbrandmeister Heiko Schottmann geleitet.

Nach rund 15-jähriger Tätigkeit als Stadtausbildungsleiter übergab Jörg Brinkmann das Amt an Nadine Kluge. Marco Meier wurde nach drei Jahren als Stadtjugendfeuerwehrwart von Andreas Schneider abgelöst.

Mitgliederzahlen (Stand 31. Dezember 2019):

289 Mitglieder in den Einsatzabteilungen	(277 Vorjahr)
91 Mitglieder in den Jugendfeuerwehren	(100 Vorjahr)
105 Mitglieder in fünf Kinderfeuerwehren	(98 Vorjahr)
106 Mitglieder in den drei musiktreibenden Zügen	(94 Vorjahr)

Neuanschaffungen sowie geplante Maßnahmen:

Die Ersatzbeschaffung der Einsatzanzüge ist fast abgeschlossen, die letzten Kameradinnen und Kameraden erhalten dieses Jahr ihre neue Einsatzkleidung. Die Ortsfeuerwehr Harkenbleck hat vor wenigen Tagen ihr mittleres Löschfahrzeug (MLF) in Dienst gestellt. Auch die Ortsfeuerwehr Devese wird im Laufe des Jahres ein solches Fahrzeug erhalten. Für die Atemschutzgeräte wurden neue Geräte beschafft, mit denen eine Selbstrettung möglich ist. Für das erste Quartal wird die Auslieferung der neuen Digitalfunkgeräte erwartet. Die Anwenderschulungen für die Sprechfunker wurden weitestgehend abgeschlossen. Da die Alarmierungstexte der digitalen Meldeempfänger (DME) verschlüsselt werden, mussten neue Meldeempfänger beschafft werden. Zurzeit werden diese für die Ausgabe vorbereitet.

Die Arbeiten am neuen Gerätehaus für die Ortsfeuerwehr Arnum sollen dieses Jahr abgeschlossen werden. Für den gemeinsamen Neubau der Ortsfeuerwehren Hemmingen- Westerfeld und Wilkenburg sowie für den Gerätehausbau für die Ortsfeuerwehr Harkenbleck laufen die Planungen.

Im Namen der Stadtfeuerwehr Hemmingen bedankt sich der Stadtbrandmeister Marc Wehrmann bei dem Rat und der Verwaltung für die gute Unterstützung und Zusammenarbeit und hier insbesondere beim Bereich Sicherheit und Ordnung.



Bildquelle: Freiwillige Feuerwehr Stadt Hemmingen

Musikschule Hemmingen

Der Elefantenspurs – ein Konzert für Kinder von Kindern

Um ihren verletzten Direktor Fröhlich zu überraschen, planen die Tiere im Zoo ein Konzert. Die vergnügliche Geschichte um das Zooorchester von Heidi Leenen bildet die Rahmenhandlung für viele Darbietungen auf fast allen Instrumenten, die an der Musikschule unterrichtet werden. Mit dabei sind junge Instrumentalist*innen auf Gitarre, Geige, Blockflöte, Querflöte, Klavier, Schlagzeug, Cello, Keyboard, Akkordeon, Trompete, Euphonium und Posaune. Es singen die Hemminger Spatzen. Vorgelesen wird die Geschichte von Andreas Brandtner.

Das Konzert für Kinder von Kindern beginnt um 11.00 Uhr am Samstag, 14. März 2020 in der Aula der Grundschule Hemmingen. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.



Die Schwerpunktbejagung dient der Hege bedrohter Arten wie Feldhase, Rebhuhn, Fasan und weiteren Bodenbrütern unter den Singvögeln, wie z. B. Lerchen oder Kiebitze, die immer weiter im Bestand zurückgehen.

Hegeringleiter Bernward Wagner: „Die Bejagung der Prädatoren ist aber nur ein Baustein, um eine verbesserte Besatzdichte bei unserem Niederwild zu erreichen.“ Wagner warb in diesem Zusammenhang noch einmal bei den Landwirten für die Begrünung von Brachflächen, Feldrändern und Pufferstreifen. Weiter berichtet Wagner, dass im Haushalt der Stadt Hemmingen Mittel für Streuobstwiesen, Blühstreifen und Äsungsflächen eingeplant sind. Die Reviere erhalten weitere Informationen zu den Fördermodalitäten, sobald der Haushalt verabschiedet worden ist.

Ein herzlicher Dank erging an die aktiv beteiligten Reviere, die zum Gelingen der Raubwildwochen beigetragen haben. Wagner: „Ein besonderer Dank gebührt wieder den Revierinhabern, die unseren Jung- bzw. revierlosen Jägerinnen und Jägern die Möglichkeit gegeben haben, auf Raubwild zu jagen.“ Der Abschluss der Raubwildtage fand mit einem symbolischen Strecke legen und einem Abschlussfrühstück in Devese statt.

Dieter Schmidt

Bildquelle: Jägerschaft Hannover-Land e.V.

Repair Café in Hemmingen

Was macht man mit einem **Stuhl**, an dem ein Bein kaputt ist? Mit einem **Toaster**, der nicht mehr funktioniert? Mit einem **Wollpullover** mit Mottenlöchern? *Wegwerfen? Denkste!* Reparieren Sie es im Repair Café!



KLEIDUNG • KLEINMÖBEL • UNTERHALTUNGSELEKTRONIK • ELEKTRISCHES SPIELZEUG • GARTENGERÄTE • ELEKTROKLEINGERÄTE • COMPUTER

Repair Café ist:

- gemeinsam kaputte Sachen reparieren
- fachkundige Beratung
- nette Begegnungen und viel Inspiration

Sa. 14.3.2020, 14-17 Uhr
im Bürgersaal,
Rathausplatz 1
Hemmingen

ein Projekt von
HEUHÜPFER e.V.

Kosten? freiwillige Spende

www.repaircafe.heuhuepfer.de

Jägerschaft Hannover-Land e.V.

Hegering Calenberg

Der Hegering Calenberg hat auch in diesem Jahr wieder die Raubwildwochen durchgeführt. 9 Reviere beteiligten sich daran. In dieser Zeit wurden Waschbären, Füchse und Marder, aber auch Krähen und Elstern, intensiv bejagt. Dabei konnten verschiedene Jagdarten genutzt werden. Die Baujagd mit dem Erdhund, die Fallenjagd, der Ansitz bei überwiegend gutem Mond sowie die Lockjagd. Trotz zum Teil sehr stürmischer Wetterlagen konnten insgesamt 8 Füchse, 4 Waschbären, 2 Marder und 2 Krähen erlegt werden. Zudem kamen bei den nächtlichen Ansitzen auch eine Sau zur Strecke.



Chorship

Wir sind:

☒ ein Chor

Wir suchen:

☒ Bässe

☐ ein Turnverein

☒ Tenöre

WANN

Dienstag
20:00 - 21:30 Uhr

wo

Im Augustinerkeller der
Pfarrgemeinde
St. Augustinus Ricklingen
Göttinger Chaussee 145
30459 Hannover

CHOR TAKTVOLL

Kontakt: info@chor-taktvoll.de

Homepage: www.chor-taktvoll.de

Chorleitung

Melanie Schulze

Repertoire

Pop / Rock
A capella
Klassik
Gospel

Mitgliedschaften

Nds. Chorverband e.V.
Diözesan-Cäcilien-Verband



Chor Taktvoll sucht Tenöre!

Wir, der Chor Taktvoll unter der Leitung von Melanie Schulze, sind ein gemischter Chor in Hannover-Ricklingen mit aktuell 36 Sänger*innen. Für den ausgewogenen Chorklang suchen wir Verstärkung im Tenor, freuen uns aber auch über jeden Bass, der den Weg zu uns findet.

Unser Repertoire umfasst überwiegend Stücke aus dem Bereich Rock, Pop und a capella aber auch klassische Werke, Gospel und geistliche Stücke. Wir proben jeden Dienstag von 20.00 bis 21.30 Uhr im Augustinerkeller der Pfarrgemeinde St. Augustinus, Göttinger Chaussee 145, 30459 Hannover.

Wenn du gerne singst, idealerweise schon Chorerfahrung hast und uns kennenlernen möchtest, freuen wir über eine Nachricht an info@chor-taktvoll.de oder klicke auf den **Button „Mitsingen“** auf unserer Homepage: www.chor-taktvoll.de.

Wir freuen uns auf Dich!

OV Hemmingen Bündnis 90/Die Grünen

Am Donnerstag, 12. März 2020, findet um 19.30 Uhr im „Alten Schulhaus“ in Hemmingen, Dorfstraße 50 das 35. Grüne Stadtgespräch statt mit dem Titel:

„Wenn Wahlen etwas änderten, wären sie längst verboten“

Das provozierende Zitat von Kurt Tucholsky verweist auf eine Schwachstelle der parlamentarischen Demokratie. Nicht wenige Bürger* fühlen sich außerhalb der Wahlkampfphasen im politischen System nicht wahrgenommen, obwohl sie den Anspruch haben, auf die Gestaltung des Gemeinwesens Einfluss nehmen zu können. Diesen Anspruch einzulösen, hat sich der Verein für Demokratie Innovation e.V. auf die Fahnen geschrieben. Mit dem Konzept der „gelosten Bürger*räte“ stellt er ein Verfahren bereit, bei dem ein repräsentativer Querschnitt einer Bürger*schaft in die Lage versetzt wird, eine differenzierte Position zu einem aktuellen gesellschaftlichen Problem zu entwickeln. Aufgrund dieser Position können dann die gewählten Vertreter eine Entscheidung treffen.

Der Referent Ilan Siebert vom Verein für Demokratie Innovation e.V. (<https://www.esgehtlos.org/geloste-burger-rate>) wird dieses Konzept vorstellen, seine Möglichkeiten ausloten und anhand von Beispielen illustrieren.



FDP Hemmingen plädiert für Neuregelung der Finanzierung beim Ausbau kommunaler Straßen

Die herkömmliche Straßenausbauschätzungen (STRABS) der Kommunen sind vor allem eins: ungerecht. Bau und Unterhaltung der örtlichen Straßeninfrastruktur ist eine Kernaufgabe jeder Kommune.

Inzwischen kommen aber viele Städte und Gemeinden – nicht nur die Stadt Hemmingen – dieser Aufgabe oft jahrelang nicht mehr im erforderlichen Umfang nach.

Mit der traurigen Folge für die aktuellen Grundstückseigentümer, dass irgendwann einmal eine teure Grundsanierung anfällt, die sie dann als Anlieger aufgrund der herkömmlichen Kostenregelung bezahlen müssen.

Das ist insbesondere dann ungerecht, wenn örtliche Politik und Verwaltung es jahrelang versäumt haben, alle Straßen gleichermaßen ordnungsgemäß zu unterhalten. Etliche Niedersächsische Kommunen haben daher bereits die STRABS abgeschafft und regeln die Finanzierung über den allgemeinen Haushalt.

Die Mitglieder des FDP Ortsverbandes Hemmingen sind sich einig: „Es ist Zeit, die Lasten für die öffentliche Infrastruktur gerechter zu verteilen und z. B. Straßenausbaubeiträge nicht ausschließlich den aktuellen Straßenanliegern bzw. Grundstückseigentümern anzulasten.“

Öffentliche Infrastruktur geht uns alle an – grundsätzlich können alle Einwohnerinnen und Einwohner der Kommune von ihr profitieren. Deshalb müssen auch die Lasten von uns allen gemeinsam aus dem Steueraufkommen der Kommune getragen werden. Niemand käme auf die Idee, einen Kindergarten, eine Turnhalle oder ein Schwimmbad nur von den Bürgern zahlen zu lassen, die in der Nähe dieser Einrichtungen wohnen oder sie zufällig nutzen. Weshalb also bei kommunalen Straßen?“

Die FDP Hemmingen setzt sich daher für eine baldige Abschaffung der Straßenausbaubeiträge in der Stadt Hemmingen ein. Interessierte Bürger sind eingeladen sich über die Positionen der FDP in Hemmingen zu informieren. Siehe (<https://fdphemmingen.de/2020/fdp-stammtisch-hemmingen/>)

Unsere nächsten Stammtischtermine sind:

- | | |
|------------------------------------|---------------------------------|
| – 09. März (Mo.) 18.00 Uhr, | – 13. Juli (Mo.) 19.00 Uhr |
| Mitgliederversammlung inkl. Wahlen | – 08. September (Di.) 19.00 Uhr |
| – 14. April (Di.) 19.00 Uhr | – 12. Oktober (Mo.) 19.00 Uhr |
| – 11. Mai (Mo.) 19.00 Uhr | – 10. November (Di.) 19.00 Uhr |
| – 09. Juni (Di.) 19.00 Uhr | |

Der Stammtisch beginnt in der Regel um ca. 19.00 Uhr, falls nicht anders angegeben. Jede(r) Besucher/-in ist gern willkommen unverbindlich vorbeizuschauen! Treffpunkt ist das Bistro im Tennis- und Squashcenter, Weetzer Landstraße 20, 30966 Hemmingen.

ARNUM



Ihre Freiwillige Feuerwehr Arnum informiert:



„Sieben auf einen Streich“ – Arnum Löschteufel übergeben 10-Jährige an die Jugendfeuerwehr

Wie lautet die Telefonnummer der Feuerwehr und wie setzt man einen Notruf inhaltlich korrekt ab? Was sind die Aufgaben einer Freiwilligen Feuerwehr und wie entzünde ich eine Kerze sicher?

Ihre Kenntnisse zu diesen und vielen anderen Themen durften die Arnum Löschteufel beim Februartreffen an mehreren Mitmachstationen zur „Flämmchenprüfung“ zeigen. Je nach Wissens- und Altersstufe können die Kinder im Laufe ihrer Kinderfeuerwehrzeit die Abzeichen des „Hydranten“ bzw. die Flämmchen 1 bis 4 erhalten.

Die Löschteufelbetreuer hatten diese Themen im Laufe des letzten Jahres mehrmals mit den 6- bis 9-jährigen Kindern geübt, so dass diese problemlos die kleinen Aufgabenstellungen bewerkstelligen konnten. In Anwesenheit ihrer Eltern erhielten die sichtlich stolzen Löschteufel nicht nur ihr Abzeichen. Der Förderverein der Ortsfeuerwehr Arnum e.V. stattete im Rahmen dieses Ausbildungsdienstes auch alle Mitglieder der Kinderfeuerwehr mit einer gelben Warnweste mit Aufdruck „Arnum Löschteufel“ aus, die die Kinder gerade in der dunklen Jahreszeit auf dem Weg zur Feuerwehr besonders schützen soll.

Für einige Löschteufel wurde es an diesem Nachmittag noch einmal aufregend: Mit dem Erreichen des 10. Geburtstages wechselten sieben Kinder in die Jugendfeuerwehr Arnum. In einem stimmungsvollen Rahmen begrüßte Jugendfeuerwehrwart Kevin Gehrke die Neuen, die direkt aus den Händen von Mitgliedern der Jugendfeuerwehr ihren neuen Schutzhelm erhielten. Für alle geht nun die Ausbildung in der Jugendfeuerwehr weiter, die sich immer freitags um 18.00 Uhr trifft.

Die Betreuer des Kinder- und Jugendbereiches der Freiwilligen Feuerwehr Arnum lassen sich immer tolle Aktionen und kreative Ausbildungsdienste einfallen und freuen sich sehr über weiteren Nachwuchs. Wer Lust und Zeit hat, bei der Jugendfeuerwehr oder den Löschteufeln der Arnum Wehr mitzumachen, ist herzlich eingeladen beim Jugendhaus der Feuerwehr Arnum, Arnum Kirchstraße 1A vorbei zu schauen. Die 6- bis 9-Jährigen der Kinderfeuerwehr treffen sich das nächste Mal am 6. März um 16.30 Uhr sowie die Jugendfeuerwehr (ab 10 Jahre) immer freitags um 18.00 Uhr.

Freiwillige Feuerwehr Arnum



„Sieben auf einen Streich“ (mittig kniend) wechseln von den Arnum Löschteufeln nun in die Jugendfeuerwehr Bildquelle: FFW Arnum

Förderverein Wäldchenschule Arnum e.V.

Einladung an alle Vereinsmitglieder, Freunde, Förderer und Interessierte zur Mitgliederversammlung des Fördervereins der Wäldchenschule Arnum e.V.

**am 26. März 2020, um 19.30 Uhr
im ehemaligen Computerraum der Wäldchenschule**

Liebe Mitglieder und Freunde des Fördervereins der Wäldchenschule Arnum,

hiermit laden wir zur Mitgliederversammlung recht herzlich ein! Der Vorstand würde sich über eine zahlreiche Teilnahme freuen. Folgende Tagesordnungspunkte sind vorgesehen:

1. Begrüßung
2. Protokoll der letzten Sitzung und Genehmigung
3. Jahresrückblick
4. Bericht des Kassenwarts, Stellungnahme der Kassenprüfer



5. Entlastung des Vorstands
6. Neuwahl 1. Vorsitzende/er
7. Neuwahl 2. Vorsitzende/er
8. Neuwahl stellvertretende/r 2. Vorsitzende/er
9. Neuwahl Schriftführer/in
10. Neuwahl der beiden Kassenprüfer/in
11. Planung 2020
12. Verschiedenes

Mit freundlichen Grüßen

Für den Vorstand

Lisa-Annina Jürgensen

Förderverein Freibadinitiative Arnum e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung

Liebe Mitglieder,
liebe Interessierte, liebe Freibadfreunde,
hiermit laden wir herzlich ein zur Mitgliederversammlung des Fördervereins Freibadinitiative Arnum am Freitag, 6. März 2020, um 19.00 Uhr im Clubheim der SV Arnum, Hiddestorfer Straße 25.

Wir schlagen folgende Tagesordnung vor:

1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 1. März 2019 (siehe Anlage)
4. Bericht des Vorstandes
5. Bericht des Kassenwartes
6. Bericht der Revisoren
7. Entlastung des Vorstandes
8. Aussprache
9. Wahl der Kassenwartin / des Kassenwartes
10. ggf. Wahl einer / eines stellvertretenden Vorsitzenden
11. ggf. Wahl von Beisitzern
12. Wie geht es weiter mit dem Kleinkinderbecken?
13. Jahresplanung 2020
14. Anträge
15. Verschiedenes, Anfragen, Mitteilungen

Mit freundlichen Grüßen

Daniel Josten, Vorsitzender



Herzliche Einladung in die Wehrkapelle Maria Magdalena,

Arnum, Göttinger Str. 77 A,
zu Donnerstag, 19. März 2020, 17.00 Uhr,
Ökumenische Andacht in der Passionszeit
„Wissen und Handeln“ 1. Mose 6 bis Kap. 9, Vers 17

In der Passionszeit möchten wir nachdenken über das zur Besorgnis aufrufende Thema „Klima“, das unseren bequemen Lebensrhythmus in Frage stellt und bis zur Katastrophe führen kann.

Mit dem Nachdenken über die biblische Geschichte von Noah wollen wir an unsere Verantwortung erinnern und damit unsere Hoffnung auf Bewahrung der Schöpfung durch gestaltendes Verhalten im täglichen Leben und Erarbeitung von

Lösungen der Schwierigkeiten finden. Kann Noah uns dabei helfen? Wie hat er die Katastrophe bewältigt?

Für die Vorbereitungsgruppe:

Ehepaar Fedder, Gerhild Brand, Ehepaar Wilde und Susanne Lesinski

Jahreshauptversammlung der Chorgemeinschaft Arnum wird verschoben

Die für Donnerstag, 27. Februar 2020, geplante Jahreshauptversammlung der Chorgemeinschaft Arnum wird aus organisatorischen Gründen verschoben auf Donnerstag, 7. Mai 2020. Näheres zu der Veranstaltung entnehmen Sie bitte zu gegebener Zeit aus der örtlichen Presse.

Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.



Ausgabe Arnum: Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr
Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33, 30966 Hemmingen

Nähere Informationen gibt es bei Herrn Peter Forte unter Telefon (05101) 39 59 oder mobil (0172) 5 43 44 47.



Kanzlei in Hemmingen

RECHTSANWÄLTE IN BÜROGEMEINSCHAFT

Rolf B. Bubikat · Shamla Ziai

- | | |
|--|------------------------------|
| § Agrar- & Landwirtschaftsrecht | § Arbeitsrecht |
| § Verkehrsunfallrecht | § Ehe-, Familien- & Erbrecht |
| § Verkehrs- und Verkehrsstrafrecht | § Forderungsmanagement |
| § Vertragsrecht für Handel, Gewerbe & Privat | § Ausländer- und Asylrecht |

Weetzer Landstraße 106c · 30966 Hemmingen

Tel. (05 11) 42 40 26 · Fax (05 11) 23 29 30

info@kanzlei-in-hemmingen.de · www.kanzlei-in-hemmingen.de

Verschiedenes

Kundendienst

für alle Elektrohaushaltsgeräte, wie z.B. Waschmaschinen, Kühlgefriergeräte, Herde, Einbaugeräte, Elektro-Arbeiten.

Fachgeschäft: Steinstraße 36 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85

Hauptsitz: Ippenstedter Str. 23 · Pattensen-Jeinsen · www.elektro-hoefer.de



Wir erledigen für Sie (fast) alles.

☎ (0511) 41 42 85

Entrümpelungsservice

Wir helfen Aufräumen (Whg., Keller, Dachboden ...) Fa. SIGOSCH

Anhänger-Verleih ab 20,- Euro/Tag

Schottmann 05101/916435

Ludwig-Erhard-Straße 3

direkt an der Bundesstraße 443 · Pattensen · Gewerbegebiet

Heißwassergeräte-Kundendienst

STIEBEL ELTRON und andere Fabrikate,
Elektro- und Sanitärarbeiten

Fachgeschäft: Steinstraße 36 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85

Hauptsitz: Ippenstedter Str. 23 · Pattensen-Jeinsen · www.elektro-hoefer.de



Älter werden – und zu Hause wohnen bleiben!

Wir unterstützen, fahren, begleiten, besorgen und beraten.
Liebevoll, zuverlässig, vertrauenswürdig und kompetent.

Senioren-Service Frank Bosse · 30966 Hemmingen
Telefon: (05101) 58 98 96 · www.senioren-service-bosse.de

PCDienst-Hemmingen.de – Telefon (05101) 99 13 74

Lassen Sie es Ihren Füßen einfach mal gut gehen

Professionelle Fußpflege für Sie und Ihn.

Telefon (05101) 819 94 01 oder www.fusspflege-klingebiel.de

Fußzonenmassage (Hemmingen) · Wellness nicht nur für Ihre Füße
Telefon (0511) 65 52 63 14 · mobil (01 72) 700 26 35

Sie benötigen eine Webseite oder einen Onlineshop?

Wir helfen Ihnen gerne weiter. Kontaktieren Sie uns.

(05 11) 41 04 63 37 | info@e-mon-tech.de | https://e-mon-tech.de

Krisen meistern, Talente entdecken und bewusst Leben

Systemisches Coaching für alle Lebenslagen

(0170) 297 36 27 · www.julian-hulm.de

Privater **Flohmarkt**, wegen Haushaltsauflösung in Arnum,
13., 14. und 15. März, ☎ (0151) 67 80 45 65

Yoga für den „Selbstheilungsnerve“ Fr., 20. März, 15.45 – 18.15 Uhr,
Info bei Claudia Elsner · elsner.c@web.de · (01 72) 7 79 61 98

Die nächste „rings um uns“ erscheint am 18. März 2020

Arnummer Kunsttage

Der Kunsthandwerkermarkt – 14. und 15. März 2020

Seit mehr als 47 Jahren finden die „Arnummer Kunsttage“ bereits statt. Zahlreiche langjährige und neue Künstlerinnen und Künstler zeigen am 14. und 15. März ihre Arbeiten in der schönen Wäldchenschule in Arnum bei Hemmingen. Dieser kleine aber feine Markt überrascht die Besucher immer wieder mit kunsthandwerklichen Produkten, die den Alltag vergessen lassen. Die Besucher werden dabei wieder auf eine interessante und abwechslungsreiche Entdeckungsreise eingeladen, nicht nur um Endprodukte zu begutachten sondern auch, um ihre Entstehung bei vorführenden Künstlern zu beobachten. Ob elegant oder extravagant, schlicht oder aufwendig, modern oder klassisch, kleine Schätze für jegliche Geschmacksrichtungen sind dort wiederzufinden.



Bildquelle: Stadt Events GmbH

Seit vielen Jahren stellen bei den Kunsttagen das Künstlerpaar Uschi und Gerd Meier aus Hannover aus. Frau Meier widmet sich der Seidenmalerei. Dabei zeigt Sie an Ihrem Stand wie Sie die Farben mit der Gutta- oder Fließtechnik vorsichtig auf die Seide aufträgt. So entstehen einzigartige Motive für Seidensamt- oder Chiffonschals, Tücher oder Bilder die sich nach einer Vorbehandlung auch waschen lassen. Der Werkstoff von Herrn Meier ist hingegen das Buchen-Leimholz. Er sägt und schleift das Holz, welches er anschließend mit Leinöl behandelt, um die interessanten Maserungen sichtbar zu machen. Dabei entstehen Schmuckkästen, Schneidebrettern, Brotkästen, Tablets und vieles mehr.

Eine ganz alte Tradition hat Michael Sickfeld aus Bad Münde für sich entdeckt. Der langjährige Tabakpfeifenliebhaber lebt seine Leidenschaft, indem er handgemachte Pfeifen aus seltenen Hölzern anfertigt, die es so kein zweites Mal gibt. Seine Mundstücke werden aus rohen Acrylstan- gen ebenfalls handgefertigt. Für die Applikationen verwendet er gerne Zierhölzer, wie zum Beispiel Zebrano-, Palmen-, Buchsbaum- und Palisanderholz. Passend dazu bietet er auch viel selbstgemachtes Zubehör an, damit bei Pfeifenfreunden auch keine Wünsche offen bleiben.

Das Ausgangsmaterial für den handgearbeiteten Schmuck von Ingrid Laube aus Neustadt am Rübenberge ist ebenso ungewöhnlich wie faszinierend. Ihre Ausstellungsmaterialien sind u.a. antike, massiv-silberne Gabeln und Löffel. Die Bestecke offenbaren ihre Vergangenheit anhand von Gravuren und Jahreszahlen, die bei der Verarbeitung erhalten geblieben sind. Der Künstlerin entwirft und fertigt Schmuckstücke auch aus den eigenen Bestecken ihrer Kunden, so dass der Erinnerungswert und der persönliche Bezug erhalten bleibt. So werden die mitunter über Generationen vererbten Bestecke mit individuellem Wert, zu einzigartigen Schmuckstücken wie Kettenanhängern, Ringen, Armreifen oder Flaschenöffnern verarbeitet. Humorvoll geht es in den Büchern des Schriftstellers Manfred Grike zu. Teils urkomisch aber immer aus dem vollen Leben gegriffen, dank guter Beobachtungsgabe. Heitere Lektüre zum Entspannen und aufmuntern für jede Altersgruppe.

Für Kinder hat Inge Heyn aus Celle etwas zum Mitmachen vorbereitet. Unter Anleitung lädt sie zum Basteln ein. Mit verschiedenen Materialien wie Filz und Holz, werden Eulen und kleine Gestecke aus Naturmaterialien gefertigt, die die kleinen Besucher gleich mit nach Hause nehmen können. Das weitere Angebot ist sehr vielfältig und reicht von künstlerischen Aquarellbildern, hochwertigen Buchbindarbeiten, Dekorationsobjekten, subtil duftenden handgesiedeten Naturseifen, Teddybären und Waldorfpuppen, liebevoll gestalteten Naturblumenarrangements bis hin zu heiteren Grußkarten und Geschenkverpackungen.

Am Ende der Kunstmeile erwartet die Besucher wieder das Künstlercafé mit kleinen Speisen und Getränken. Zur Auswahl stehen mehr als 30 verschiedene Kuchen und Torten, die von den Ausstellern gebacken werden.

Die Herbstausstellung der Arnummer Kunsttage findet vom 31. Oktober bis 1. November 2020 statt.

Veranstaltungsort: Wäldchenschule Arnum (Eingang über Hort)
– Parkplatz im Hundepfuhlsweg
Adresse: Klapperweg 18, 30966 Hemmingen/OT Arnum
Termin: 14. und 15. März 2020
Öffnungszeiten: Samstag 13.00 bis 18.00 Uhr und
Sonntag 11.00 bis 18.00 Uhr
Eintritt: 2 Euro - Kinder frei (bis 12 Jahren)
(Der Eintrittspreis wird bei vielen Künstlern ab einem Mindestumsatz von 20 Euro erstattet)

DRK-Ortsverein Arnum

Kleidersammlung:

Die nächste Kleidersammlung ist am **Sonnabend, 28. März 2020 in der Zeit von 9.00 bis 12.00 Uhr**. Gesammelt wird in Arnum wie immer vor der Garage im Bultfeld 37.

Bitte beachten Sie, auch im Interesse der Eigentümer, die Zeit, in der die Säcke vor der Garage abgelegt werden können.

Treffen

Das Mitgliedertreffen am **10. März 2020** findet im China Restaurant „Cao“, Göttinger Straße 85 um 18.00 Uhr in Arnum statt.

TERMINE UND ANGEBOTE

– Gymnastik für Seniorinnen

freitags von 8.00 bis 09.00 Uhr,
(während der Winterzeit 8.30 bis 9.30 Uhr)
im Gemeindehaus der Friedenskirche in Arnum
Leitung u. Auskunft: Christine Harrenga-Reese, Tel. (01 63) 6 96 48 10

– Wassergymnastik für Damen im Buntebad

dienstags von 8.30 bis 9.15 Uhr
Auskunft: G. Gieseke, Telefon: (01 74) 3 90 46 20

– Bridge

Jeden Mittwoch von 15.00 bis 19.00 Uhr in der Seniorenresidenz Arnum, Bürgermeister-von-dem-Hagen-Platz 1, in Arnum

– Sozialstation

Pflege zu Hause, Pflege- und Hausnotruf vermittelt die Sozialstation weiter, Telefon: (05 11) 41 64 42

– Essen auf Rädern

„Menu-Bring-Dienst“ über Sozialstation, Telefon: (05 11) 41 64 42

– Kleiderkammer

DRK Laatzen (DRK-Rettungswache), Nürnberger Str. 5
Gut erhaltene Kleidung kann jederzeit abgegeben werden.
Ausgabe ist mittwochs von 9.00 bis 11.00 Uhr.

– Monatliche Mitgliedertreffen

Jeden 2. Dienstag im Monat finden die Treffen statt. Beginn ist jeweils um 18.00 Uhr. Bitte immer auf den Ort und auch auf eventuell geänderte Zeiten der Treffen achten.

DEVESE / HEMMINGEN-WESTERFELD

Versammlung der Jagdgenossenschaft Devese

Hiermit laden wir gemäß § 6 der Satzung alle Jagdgenossen des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes zur Mitgliederversammlung am Freitag, dem **13. März 2020, um 19.00 Uhr** in das **Gasthaus „Mutter Buermann“** in Devese herzlich ein.

TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung der Versammlung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
2. Verlesen und Genehmigung des Protokolls der Versammlung vom 8. März 2019
3. Kassenbericht
4. Bericht über die Kassenprüfung
5. Entlastung des Vorstandes
6. Bericht über durchgeführte Hegemaßnahmen sowie Planungen für das Jahr 2020
7. Neuwahl des Vorstandes
8. Neuwahl der Kassenprüfer
9. Beschlussfassung über die Verwendung des Jagdgeldes
10. Verschiedenes

Anträge zu Punkt 10 der Tagesordnung müssen dem Vorstand bis zum 9. März 2020 schriftlich eingereicht werden.

Zur Teilnahme an der Versammlung der Jagdgenossenschaft sind nach § 7 der Satzung die Mitglieder selbst oder ihre gesetzlichen Vertreterinnen oder Vertreter berechtigt. Die Berechtigten können sich durch Bevollmächtigte vertreten lassen. Die Vollmacht bedarf der Schriftform und ist nur gültig, wenn die Unterschrift der oder des Bevollmächtigten behördlich oder notariell beglaubigt ist.

Der Jagdvorstand

DRK-OV Hemmingen

Blutspende 4. März 2020

Die nächste Blutspendeaktion findet am Mittwoch, dem 4. März 2020 in der Zeit von 15.30 bis 19.00 Uhr in der KGS Hemmingen-Westerfeld statt.

Alle – auch neue – Blutspender sind herzlich willkommen.

Wie gewohnt, laden wir alle Blutspender/innen sowie deren Begleitung nach dem Blutspenden zu einem Buffet u. a. mit belegten Brötchen, Kuchen, Kaffee und kalten Getränken ein. Ihre kleinen Kinder werden von unseren Helferinnen mit Vorlesen und Spielen unterhalten, während die Eltern Blut spenden. Erstspender erhalten eine Aufmerksamkeit.

Für die Anmeldung bitte Personalausweis oder Führerschein mitbringen.

Weitere Blutspendetermine in diesem Jahr sind für den 17. Juni sowie für den 16. Dezember vorgesehen.

Mitgliederversammlung DRK-OV Hemmingen 17. März 2020

Hiermit möchten wir alle Mitglieder unseres DRK-Ortsverein Hemmingen mit den Stadtteilen Hemmingen-Westerfeld, Devese und Wilkenburg über unsere diesjährige Mitgliederversammlung am Dienstag, dem 17. März 2020 um 16.00 Uhr, im Rathaus Hemmingen (Bürgersaal) informieren. Die Einladungen mit Tagesordnung erhalten die Mitglieder per Post. Weitere Unterlagen werden vor der Mitgliederversammlung ausgelegt.

Gymnastik für Senioren im Bürgersaal Rathaus

Dienstags von 09.30 bis 10.30 Uhr

Donnerstags von 09.30 bis 10.30 Uhr sowie von 10.45 bis 11.45 Uhr

Leitung: Frau Jüchter, Telefon (0511) 42 25 82

Kaffeetrinken, Kartenspielen und Klönen im Bürgersaal Rathaus

Donnerstags von 15.00 bis 17.00 Uhr

Gäste sind herzlich willkommen!

„Der besondere Dienstag“ im Bürgersaal Rathaus

jeweils dienstags, von 15.00 bis 17.00 Uhr

nächste Termine im März:

– 10. März „Gehirnjogging“

Ein spannendes und abwechslungsreiches Gehirntraining für ältere Menschen. Nach Kaffee und Tee wird mit Spielen und Übungen das Gedächtnis trainiert.

Bewegungsangebote für Senioren/-innen

– „Ab ins Grüne“ – unter diesem Motto laden wir alle Interessierten jeweils am ersten Mittwoch im Monat zu Spaziergängen in der näheren Umgebung ein. Start der 1- bis 2-stündigen „Wanderung“ ist um 10.00 Uhr vor dem Rathaus in Hemmingen.

Der nächste Spaziergang findet am 4. März 2020 statt. Der nachfolgende Termin ist am 1. April 2020.

– „Fit und entspannt durch Tanz“. Wir stärken Muskeln und Wirbelsäule, schulen unsere Beweglichkeit, halten unser Gedächtnis fit, entspannen Körper, Geist und Seele. Es geht nicht um Leistung, sondern um Freude an der gemeinsamen Bewegung.

Die Kursleitung hat Tanzpädagogin und Gymnastiklehrerin Britta Hoge. Der Kurs findet jeweils am Freitag, 9.30 bis 10.30 Uhr, im Bürgersaal Rathaus statt. Nach unserem Start mit einer Probestunde geht es wöchentlich weiter.

Vorlesestunde „Haus der Kindheit“

Einmal im Monat findet um 15.30 Uhr die Vorlesestunde „Haus der Kindheit“ im Seniorenheim „Rosenpark“ in Hemmingen-Westerfeld statt.

Qi Gong-Kurs

Qi Gong ist eine chinesische Meditations-, Konzentrations- und Bewegungsform zur Kultivierung von Körper und Geist. Zur Praxis gehören Atemübungen, Körper- und Bewegungsübungen sowie Konzentrations- und Meditationsübungen.

Der Kurs unter fachlicher Anleitung im Bewegungsraum Haus „Rosenpark“ in Hemmingen-Westerfeld wird jeweils 14-tägig am Freitag von 11.00 bis 12.30 Uhr durchgeführt.

Der nächste Termin ist am 6. März.

Arnumer Kunstage

KUNST- Handwerk

Sa 14. MÄRZ 13-18 Uhr

So 15. MÄRZ 11-18 Uhr

GRUNDSCHULE ARNUM



**Handgemachtes
& Kurioses**



*Sie möchten
modernisieren?*

○ Wir beraten Sie nicht nur kostenlos in Sachen Solaranlagen, Bad- und Heizungsanierung.

○ Wir führen auch kostengünstig und termingerecht aus.

Mitglied der Handwerkerliste proKLIMA

MOMM

SANITÄR • HEIZUNG • KLIMA

Planung • Ausführung • Wartung

0511/ 41 20 13

www.shk-momm.de

Heilpraktiker



Christine Krämer Heilpraktikerin

Naturheilpraxis für Klassische Homöopathie, Cranio-Sacral-Therapie und Ohrakupunktur

Homöopathie: die ganzheitlich wirkende Therapie bei akuten und chron. Beschwerden – auch für Kinder.

Tel. 0 51 01/ 85 40 29 · Arnumer Kirchstr. 4 · 30966 Hemmingen OT Arnum
www.homoeopathische-naturheilpraxis-kraemer.de



Silvia Richter
HEILPRAKTIKERIN FÜR PSYCHOTHERAPIE

**Systemische Familientherapeutin
Klientenzentrierte
Gesprächstherapie nach Rogers
Verhaltenstherapie nach Ellis**

Alfred-Bentz-Straße 9 · 30966 Hemmingen
Terminvereinbarungen unter Telefon (01 51) 19 41 31 36

www.silviarichter-psychotherapie.de

Selbsthilfegruppe „Epilepsie“

Seit 2019 gibt es beim DRK-Ortsverein Hemmingen eine Epilepsie-Selbsthilfegruppe. Sie trifft sich einmal monatlich, üblicherweise am 3. Dienstag im Monat von 18.30 bis 20.00 Uhr im Bürgersaal Rathaus.

Hinweis:

Der DRK-Ortsverein Hemmingen freut sich über weitere Helfer/-innen! Wenn jemand Interesse hat, bitte melden Sie sich bei Britta Hoge (Tel. 0511 / 760 83 13 bzw. brittahoge.mut@gmail.com).

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen



Frühlingsbasar
Cafeteria mit Kaffee und selbstgebackenem Kuchen
Bei schönem Wetter findet im Garten ein Kinderflohmärkt statt.*

Wo?
Integrativer Kindergarten
30966 Hemmingen/Westerfeld
Berliner Strasse 24

Wann?
Samstag, 21. März 2020
14.00 - 16.00 Uhr
(Aufbau ab 13.00 Uhr)

Was?
Kleidung, Spielzeug, Bücher
und vieles mehr

Ein Verkaufsstand kann ab Montag, den 9. März 2020 ab 8:00 Uhr
unter der Telefon Nummer 0511 413095 oder persönlich reserviert werden.

Die Standgebühr beträgt 7 Euro (bitte passend!) und
einen selbstgebackenen Kuchen.

Die Tischgröße sollte die eines Tapedientisches nicht übersteigen!
Ein paar Kindergartentische sind auch verfügbar.

*Mitzubringen ist dafür eine Decke!

Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen

Musikalischer Passionsgottesdienst mit Kantorei-Chören und Solisten – Lukas-Passion von Otto Spar

SONNTAG, 15. MÄRZ 2020, 10.00 UHR

In diesem Gottesdienst am 15. März, um 10.00 Uhr in der Trinitatiskirche steht die Lukas-Passion von Otto Spar im Mittelpunkt. Selten erklingt solch eine Passion mit dem Text aus dem Lukasevangelium. Vortragende sind die Chöre der Kantoreien Immanuel-Laatzten und Trinitatis-Hemmingen mit Solisten. Die Leitung haben Heike Moltzen & Zoltán Suhó-Wittenberg. Dieses Werk von Otto Spar beeindruckt durch seine musikalische Klarheit, der dreistimmigen Evangelistenpartie für die Solisten und die ausdrucksstarken Einwüfe des Chores.

TriniFilm – Kirchen kino in Trinitatis-Gemeindesaal

SONNTAG, 15. MÄRZ 2020, 17.00 UHR

Am 15. März, um 17.00 Uhr, findet der letzte Filmmachmittag in diesem Frühjahr in der Trinitatisgemeinde statt. Wir zeigen diesmal eine israelische Filmkomödie. Es geht um eine palästinensische Seifenoper, die im Vorfeld des Sechstageskrieges spielt. Und um den jungen Salam, der bei den Dreharbeiten für die Requisiten zuständig ist. Durch einen glücklichen Umstand wird er zum Dialogschreiber befördert. Dummerweise kann er keine Dialoge schreiben. Der Zufall kommt ihm zu Hilfe: Auf seinen täglichen Grenzfahrten zwischen Jerusalem und Ramallah trifft er auf einen Kommandeur der israelischen Armee. Dieser überredet ihn die Dialoge mitzuschreiben und die Story mitbestimmen zu dürfen, um die Israelis in der Serie besser dastehen zu lassen. Für Salam sind diese täglichen Treffen nicht immer leicht. Einerseits bekommt er neue Ideen, andererseits kann er die zionistischen Wendungen des Drehbuchs nicht umsetzen. Es entsteht ein absurdes Spiel zwischen den ungleichen Partnern, die trotz der vielen Unterschiede eine Art palästinensisch-israelisches Zweiergespann bilden.

Der Eintritt ist wie immer frei.

Susanne Michael

MUSIK

in Trinitatis

15. März
10 Uhr

Lukas-Passion

von
Otto Spar

Chöre der Kantoreien Immanuel-Laatzten und Trinitatis-Hemmingen mit Solisten
Ltg.: Heike Moltzen & Zoltán Suhó-Wittenberg

Musikalischer Passionsgottesdienst mit Kantorei-Chören und Solisten.

Die Lukaspassion von Otto Spar steht im Mittelpunkt des Gottesdienstes. Selten erklingt eine Passion mit dem Text aus dem Lukasevangelium. Dieses Werk von Otto Spar beeindruckt durch seine musikalische Klarheit, der dreistimmigen Evangelistenpartie für die Solisten und die ausdrucksstarken Einwüfe des Chores.



Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen
Kirchdamm 4 30966 Hemmingen 0511 / 42 52 78
www.trinitatis-hemmingen.de



KINO

in Trinitatis

15. März 17 Uhr

Das bombige Drehbuch

Für eine palästinensische Seifenoper, die kurz vor dem Sechstageskrieg spielt, wird der junge Salam zum Dialogschreiber befördert. Dummerweise kann er aber eigentlich gar keine Dialoge schreiben. So lässt er sich von einem israelischen Grenzkommandeur helfen.

Die zwangsläufig unterschiedlichen Vorstellungen zum Fortgang der Geschichte führen zu absurden Situationen.

TriniFilm



Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen
Kirchdamm 4 30966 Hemmingen 0511 / 42 52 78
www.trinitatis-hemmingen.de



SC Hemmingen-Westerfeld v. 1914 e.V.

www.sc-hemmingen-westerfeld.de

**SPARTE RHÖNRAD****Drei Rhönradturnerinnen schnuppern erste Wettkampfluft in Godshorn**

Am Sonntag, dem 9. Februar 2020, trafen sich 60 Turner aus 8 Vereinen zum alljährlichen Anfängervettkampf in Godshorn. Auch aus der Rhönradsparthe des SC Hemmingen-Westerfeld waren drei Turnerinnen mit dabei! In der Altersklasse 11/12, starteten Magdalena Alexander-Prager und Olivia Lipphardt. Beide mussten sich gegen das größte Starterfeld durchsetzen und landeten am Ende aufgrund von mehreren kleinen Fehlern mit 5,85 Punkten gemeinsam auf dem 12. Platz. Bei den jüngsten, in der Altersklasse 7/8, startete Elisa Jüttner vom SC. Mit einer sehr sauber geturnten Kür und verdienten 6,15 Punkten holte sie sich den 1. Platz!



Für alle drei Turnerinnen war es ein spannender erster Wettkampf und alle konnten mit neuen Erfahrungen wieder nach Hause fahren. Auch Alina Eckert und Linn Gaisreiter machten ihre ersten Erfahrungen als Kampfrichter auf diesem Wettkampf.

Laura Frank

SPARTE LEICHTATHLETIK**Zahlreiche Podestplätze für Hemminger Leichtathleten in Mühlenberg**

Großer Beliebtheit erfreut sich das Mühlenberger Schüler-Hallensportfest: Bis zu 20 Teilnehmer gingen pro Altersklasse und Disziplin an den Start, darunter auch 14 Hemminger Leichtathleten. Am erfolgreichsten aus Hemminger Sicht schnitt Alina Schlegel ab, die in der W8 mit Siegen im 30-m-Sprint und im Weitsprung sowie mit einem zweiten Platz über 30 m Hürden aufwartete. Im Weitsprung wussten auch Olivia Schulze als Zweite und Lina Lange als Sechste zu gefallen.

GRAMANN  **AHRBERG**
Hannöversche Landschlachtereie beste Meisterqualität seit 1896

WERKSVERKAUF in Pattensen

Mittwoch | Donnerstag | Freitag | Samstag

04.03. - 07.03.2020

Wir beziehen unsere Schweine von Landwirten aus der Region.

Nackensteaks natur oder mariniert	100 g 0,79 €
Kalbsschnitzel aus der Oberschale	100 g 2,89 €
5 knackige Wiener und 1 Schale Kartoffelsalat so schmeckt hausgemacht	nur 5,00 €
Zwiebelfleisch fein geschnitten und gewürzt	100 g 1,29 €
Käse der Woche: Orangenpfefferkäse frische Orange und edler Pfeffer eine perfekte Kombination	100 g 2,49 €

Ludwig-Erhard-Straße 25
(im Gewerbegebiet)

www.gramann-ahrberg.de

Mittwoch - Freitag: 8 - 18 Uhr | Samstag: 8 - 14 Uhr

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89-30

Könnten Ihre Rohre nicht auch mal wieder einen Frühjahrsputz gebrauchen?



Wir übernehmen das gerne für Sie!



+ Rohr- und Kanalreinigung + TV-Kamerauntersuchung + Dichtheitsprüfung +
+ Kanalortung + Rohr- und Kanalsanierung im Kurz- und Inlinerverfahren +

Klaunenberg

GmbH

Rohr- und Kanalservice

Zentrale Hannover

Wilhelm-Röntgen-Str. 1
30966 Hemmingen

Fon: 05 11 / 82 79 89

Fax: 05 11 / 82 12 78

Niederlassung Braunschweig

Gotenweg 10
38106 Braunschweig

Fon: 05 31 / 234 46 84

Fax: 05 31 / 234 92 21

www.ist-dein-rohr-frei.de



Bei den Jungs gab es erste Plätze durch Jannis Dannenberg (M11) mit der Kugel, Erik Göbel (M09) im Sprint und Simon Dannenberg (M08) im Weitsprung. Zudem gelang ihnen in den anderen Disziplinen noch die eine oder andere Top-Drei-Platzierung. Ebenfalls unter die ersten Drei kam Colin Götze (M10). Dies gelang ihm beim Weitsprung. Sein Bruder Lion (M09) belegte beim Weitsprung Rang sechs.

Drei zweite Plätze (Sprint, Hürden, Weitsprung) sprangen für Malte Steinmetz (M12) heraus. Darüber hinaus gelang ihm ohne Training als Drittplatzierter ein guter Einstand beim Kugelstoßen.

Jannis Dannenberg Vierter im Weitsprung

Beim Schülersportfest der U12 im Sportleistungszentrum in Hannover mussten sich die Hemminger Leichtathleten gegen große Konkurrenz, die aus großen Teilen Niedersachsens angereist war, behaupten. Jannis Dannenberg (M11) ist dies besonders gut gelungen. Beim Weitsprung landete er bei 3,93 m, einer neuen persönlichen Bestmarke, im Sand und ließ als Viertplatzierter 26 Konkurrenten hinter sich. Über 50 m gelangte er mit neuer Bestzeit (8,40 Sek.) in einen der Finalläufe, den er in 8,37 Sek. als 14. beendete.

Auch über 800 m verbesserte er sich mit 3:01 Min. deutlich und landete als 13. im guten Mittelfeld. Über diese Distanz hatte Jannis passende Konkurrenz aus den eigenen Reihen: Lasse Runge knackte mit einem gut eingeteilten Rennen und einem tollen Schlusspursch als Neunter die anvisierte Drei-Minuten-Marke: Bei 2:59,05 Min. blieb die Uhr stehen. Im Sprint gelang ihm in 8,68 Sek. ebenfalls eine neue Bestzeit.

In der Klasse M10 qualifizierte sich Colin Götze mit 8,50 Sek. fürs Finale. Hier überquerte er in 8,60 Sek. als Zwölfter über die Ziellinie. Über 800 m wusste auch er zu überzeugen: In 3:08 Min. belegte er Rang 13.

Die größte Konkurrenz – nämlich 68 Teilnehmerinnen – gab es in der Klasse W11. Carla Mertens schaffte in 8,28 Sek. den Einzug in den Endlauf. Hier hatte sie jedoch Probleme mit dem Start, so dass sie in „nur“ 8,47 Sek., die zuvor noch persönliche Bestleistung bedeuteten hätten, als 24. ins Ziel kam. Auch Elinor Abramowski verbesserte sich deutlich: In 8,69 Sek. ließ sie genau die Hälfte aller Konkurrentinnen hinter sich.

Jutta Jaedicke

Bildquelle: SC Hemmingen-Westerfeld



ein Sport für jedes Alter

Trainingszeiten (dienstags und donnerstags)	
Kindergruppe I (ab 6)	16:30 - 18:00 Uhr
Kindergruppe II (ab 10)	18:00 - 19:30 Uhr
Jugendliche/Erwachsene	19:30 - 21:00 Uhr

mehr Infos unter
www.judohemmingen.de

HARKENBLECK

Versammlung der Jagdgenossenschaft Harkenbleck

Gemäß § 7 der Satzung des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes der Jagdgenossenschaft Harkenbleck findet die Hauptversammlung am Freitag, dem 20. März 2020, um 19.00 Uhr, in der Gaststätte Ebeling in Harkenbleck statt.

TAGESORDNUNG

1. Eröffnung und Begrüßung sowie Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit
2. Genehmigung der Niederschrift über die Versammlung vom 22. März 2019
3. Bericht des Vorstandes
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Vorstandes
7. Haushaltsplan / Verwendung der Mittel 2020+
8. Wahl eines weiteren Kassenprüfers
9. Mitteilungen und Anfragen

Zur Teilnahme an der Versammlung der Jagdgenossenschaft sind nach § 8 der Satzung die Mitglieder selbst oder ihre gesetzlichen Vertreter berechtigt.

Die Berechtigten können sich durch Bevollmächtigte vertreten lassen. Die Vollmacht muss schriftlich erteilt werden und ist nur gültig, wenn die Unterschrift amtlich oder notariell beglaubigt ist.

Da anschließend ein gemeinsames Essen stattfindet wird gebeten sich bis zum 13. März 2020 bei der Gaststätte Ebeling, Telefon (0 51 01) 34 33 anzumelden.

Der Jagdvorstand

SV Harkenbleck

Liebe Sportfreundinnen und Sportfreunde!

Hiermit laden wir herzlich ein zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, dem 20. März 2020, um 19.30 Uhr, im Raum der Empore in der Mehrzweckhalle Harkenbleck.

TAGESORDNUNG:

1. Begrüßung und Eröffnung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit der stimmberechtigten Mitglieder
2. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 22. Februar 2019
3. Rechenschaftsbericht des Vorstandes und der Kassenprüfer
4. Beschlussfassung über die Entlastung des Vorstandes
5. Neuwahlen
 1. Vorsitzende/r; Kassenprüfer/in; Bestätigung Geschäftsführer
6. Berichte der Spartenleiter/innen
7. Haushaltsplan 2020
8. Ehrungen erfolgen 2021 rückwirkend für 2020
9. Verschiedenes

Diese Einladung und das Protokoll der Sitzung vom 22. Februar 2019 wird allen Vorstandsmitgliedern und Übungsleitern persönlich zugestellt.

Weitere Exemplare sind bei Udo Muth, Am Hopfenberg 16A, 30966 Hemmingen-Harkenbleck, Telefon (0 51 01) 49 86 erhältlich und liegen am 20. März 2020 ab 19.00 Uhr im Versammlungsraum aus.

Udo Muth, 1. Vorsitzender

Ulrike Schottmann, 2. Vorsitzende

HIDDESTORF / OHLENDORF



Frühjahr- und Sommerbasar

Einlass f. Schwangere mit Mutterpass ab 13:30 Uhr/ über Seiteneingang - ohne Begleitperson -

in der **Grundschule Hiddestorf**

am **Sa, 14.03.2020 von 14.00 – 16.00 Uhr**

Baby- und Kinderkleidung bis Größe 188, Schuhe, Spielzeug, Bobbycars, Kinderwagen, Kinderbücher, Spiele, Umstandsmoden u.v.m.

KAFFEE- und KUCHENBUFFET im Feuerwehrhaus (auch zum Mitnehmen)

Listenausgabe: Mittwoch, 04.03.2020 um 17.00 Uhr in der GS Hiddestorf
Kosten pro Liste: **1,50 €** (pro Person 1 Liste)

Annahme: Freitag: 13.03.2020 von 17.00 – 19.00 Uhr

Rückgabe: Sonntag: 15.03.2020 von 12.00 – 13.00 Uhr

Infos unter (0 51 01) 54 39

sowie unter : www.hiddestorferbasar.blogspot.com

**** Wir freuen uns immer über neue HelferInnen ****

2. Bilderbuchsonntag in Hiddestorf



... tierisch gute Freunde

**am 8. März
von 11 bis 17 Uhr
in und um die Bücherei
der Nikolaikirchengemeinde
Ostertorstr. 19 in Hiddestorf**

**Am 08.03.2020 von 11.00 bis 17.00 Uhr
2. Bilderbuchsonntag in Hiddestorf**

Unter dem Motto

„... tierisch gute Freunde.“

Hier der voraussichtliche Zeitplan:

- 11.00 Uhr Familiengottesdienst mit Bilderbuchkino in der Kirche
- 12.00 Uhr Aktionen zum Bilderbuchkino (Gemeindezentrum)
- 12.30 Uhr Kinder-Buffer - lecker und gesund
- 13.15 Uhr Kasperletheater
- 14.00 Uhr Film ab! mit Musik - empfohlen für alle ab 6 Jahre
- 14.30 Uhr Kaffee und Kuchen
- 15.00 Uhr Bewegungsspiele für die Kleinsten
- 15.30 Uhr Tierischer Spaß mit dem Kamishibai für 4- bis 6-Jährige
- 16.00 Uhr Vorlesen für Kleine und Größere
- 16.30 Uhr Maskenball der Tiere mit tierischer Musik

Und außerdem und mittendrin zum Mitmachen,
Schauen und Staunen:

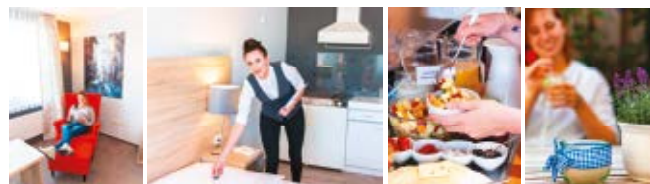
Freundschaftsbänder - Tiermasken basteln - werde
BücherdetektivIn - tierisches Märchenquiz für Er-
wachsene - Mal- und Basteltische - Fingerpuppen -
tierische Kinderkunst-Ausstellung - Bücherflohmarkt
für Groß und Klein.

Für den **Bücherflohmarkt** nehmen wir gern
Spenden entgegen, abzugeben in der Bücherei:
dienstags 16.30 - 17.30 Uhr und
freitags 16.00 - 17.30 Uhr

Arbeitskreis Hiddestorfer Basar

Dank der ehrenamtlichen Helfer/-innen (90) und Kuchenbäcker/-innen konnte der letzte Herbst-/Winterbasar im Oktober 2019 in der Grundschule Hiddestorf erfolgreich absolviert werden.

**Hotel Westerfeld
& APARTMENTS**



Nur das Beste für Ihre Gäste!

Buchen Sie zum Sonderpreis über unsere Internetseite www.hotel-westerfeld.de
unter Eingabe des Promotioncodes: **SPECIAL**

Hotel und Rezeption: Berliner Str. 4 | Apartments: Göttinger Landstr. 60 | 30966 Hemmingen
Telefon: 0511-3539660 | e-mail: info@hotel-westerfeld.de

Für Sie ...

...schaffen wir Momente schöner Wohnideen.

Mit unserem Service. Wir beraten Sie, nehmen Maß, fertigen selbst an und montieren – da passt alles! Schauen Sie doch mal vorbei! Sie sind herzlich willkommen!

Gardinen & Polsterwerkstätten
Kahlmeyer

Wir beraten Sie
gern zu Hause

Fiedelerplatz 3
30519 Hannover
Tel.: 0511 830058
www.raumausstattung-kahlmeyer.de
Meisterbetrieb seit 1959

**gödicke
druck**

DESIGN

PRINT

FINISHING

Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH

Weetzer Landstraße 106 C · 30966 Hemmingen
Tel. 05 11 / 41 02 89-0 · info@godicke-druck.de
Fax 05 11 / 41 02 89-50 · www.godicke-druck.de

Wir freuen uns, dass wir einige Helfer/-innen dazugewinnen konnten. Die Erlöse kamen kleineren und größeren sozialen und gemeinnützigen Einrichtungen und Zwecken zugute. Wir hoffen weiterhin auf eine tatkräftige Unterstützung und bedanken uns recht herzlich bei allen Beteiligten.

Der nächste Second Hand Basar für Herbst- und Wintermoden findet am 14. März 2020 (14.00 bis 16.00 Uhr) statt. Die Listenausgabe ist am 4. März 2020 um 17.00 Uhr in der Grundschule Hiddestorf (solange der Vorrat reicht).

Neue Helfer/-innen sind immer gerne herzlich willkommen. Weitere Informationen unter <http://hiddestorferbasar.blogspot.com>.

Wir konnten einen Betrag in Höhe von 1.474,50 Euro spenden.

Dieser Betrag wurde wie folgt aufgeteilt:

300,00 Euro	Grundschule Hiddestorf
300,00 Euro	D-Jugend Hiddestorfer Füchse, Handball
150,00 Euro	Kinderfeuerwehr Hiddestorf
100,00 Euro	Ev. Kirche Hiddestorf – Jugendarbeit
150,00 Euro	Kindergarten „Die Waldameisen“
150,00 Euro	Weihnachtsmarkt 2019 – Schmied
150,00 Euro	Tennissparte des SV Hiddestorf
174,50 Euro	Sachspenden an die Bücherei Hiddestorf, Krippe Arnum und Hiddestorf und Kita Hiddestorf

Vielen Dank,

Ihr Arbeitskreis Hiddestorfer Basar

i.A. Juliane Kleemann

Heuhüpfer e.V.

Heuhüpfer Acker-Frühling auf dem Kampfelder Hof

Frühling! Jetzt geht es raus aufs Land! Schon vor den Ferien startet die Gartensaison. Erst wird der Spaten entstaubt und dann geht es los. Wir freuen uns schon darauf gemeinsam mit euch zu graben, zu hacken, zu säen, zu pflanzen, zu jäten, zu ernten, zu gießen, zu bauen, zu genießen, zu schmecken, zu kleckern, zu kochen und zu essen.

ES GIBT ZWEI GRUPPEN:

Bitte Anfangszeiten beachten!

Vor den Osterferien: 15.30 – 17.30 Uhr

ab den Osterferien: 16.00 – 18.00 Uhr

Donnerstags mit Maria Jacobs:

19.3./16.4./30.4./14.4./04.6./18.6./02.7.

Freitags mit Elisabeth Seiler:

27.3./24.4./08.5./29.5./12.6./26.6./10.7.

Kosten: 11,25 Euro pro Kind für alle Termine, bitte am ersten Termin den Betrag für alle Termine mitbringen. In den Kosten ist jeweils ein kleiner Imbiss enthalten. Diese Veranstaltung wird gefördert vom EU-Projekt „Transparenz schaffen – von der Ladentheke zum Erzeuger“

Treffpunkt: Seminarraum, Kampfelder Hof, Hauptstraße 31, Hemmingen-Hiddestorf

Anmeldung: Sabine Röstel: info@heuhuepfer.de

Liebe Eltern, bitte beachten: Wir haben Paten, die die Lebensmittelkosten dieser Veranstaltung für Flüchtlingskinder und andere bedürftige Kinder übernehmen. So bekommen auch diese Kinder eine Chance unsere Nachmittags-Veranstaltung zu besuchen. Bedürftige Familien melden sich bitte bei uns mit einem entsprechenden Hinweis.

Familienaktion – Saat und gut

Sie möchten gerne Ihre eigenen Jungpflanzen für Ihren Garten oder Ihr Hochbeet auf der Terrasse anziehen. Hier lernen Familien alles über die richtige Aussaat, das Pikieren und Pflanzen von jungen Gemüsepflanzen auf der eigenen Scholle. Eine Einführung für Groß mit Klein.

Datum: 21. März 2020

Uhrzeit: 10.00 Uhr, Dauer: 2 Stunden

Treffpunkt: Kampfelder Hof, Hauptstraße 31, 30966 Hemmingen – im Seminarraum

Kosten: 1,50 Euro pro Person

Verbindliche Anmeldungen bis zum 10. März 2020 an info@heuhuepfer.de

Filmabend – Saat und gut

Ein Film über gefährdete Sämereien von 1990. 90 % unserer ursprünglich vorkommenden Sämereien sind schon verschwunden weil große Saatgut-Konzerne wie Bayer, Syngenta und Monsanto unseren Saatgutmarkt beherrschen und LandwirtInnen und GärtnerInnen damit ihre Saat-

gutautonomie rauben. Über den Kampf von kleinen Saatgutvermehrern gegen die großen Agrarkonzerne. Im Anschluss kann gerne über dieses Thema diskutiert werden.

Datum: 21. März 2020

Uhrzeit: 19.00 Uhr, Dauer: 2 Stunden

Treffpunkt: Kampfelder Hof, Hauptstraße 31, 30966 Hemmingen – im Seminarraum.

Anmeldungen bis zum 20. März 2020 an info@heuhuepfer.de

Osterbacken

Am 4. April geht es wieder los. Wir treffen uns in der Backstube um duftende Osterkuchen und anderes Ostergebäck zu backen. Während unser Backwerk im Ofen bäckt, werden wir – je nach Wetter – auf der Obstwiese nach den Osterlämmern gucken oder in der warmen Backstube Geschichten rund um Ostern hören. Natürlich nimmt jedes Kind sein Gebäck mit nach Hause.

Datum: 4. April 2020, 10.00 – 12.00 Uhr

Treffpunkt: Seminarraum auf dem Kampfelder Hof, Hiddestorf

Kosten: 1,50 Euro, diese Veranstaltung wird gefördert von Transparenz schaffen – von der Ladentheke zum Erzeuger

Alter: 6 bis 12 Jahren
Bitte eine Schürze und eventuell ein Haarband mitbringen.

Anmeldung: bis zum 1. April, Mo. bis Fr. 10.00 – 18.00 Uhr
Tel. (0 51 01) 990 33 99 oder über info@heuhuepfer.de

Bildquelle: Heuhüpfer e.V.



WILKENBURG

DRK-Ortsverein Hemmingen – OT Wilkenburg

Wirbelsäulentraining in der Mehrzweckhalle Wilkenburg

Donnerstags von 17.30 bis 19.00 Uhr

Interessenten sind herzlich willkommen. Infos und Anmeldung bei Iris Horn unter (0 51 02) 933 98 42.

Weitere Veranstaltungen des DRK-OV Hemmingen siehe unter „Devese / Hemmingen-Westerfeld.“

SV Wilkenburg

Vereinspreisskat am 21. Februar 2020:

Matthias Pflaum wird neuer „Skat-Vereinsmeister“

Matthias Pflaum ist neuer „Skat-Vereinsmeister“ des SV Wilkenburg. Bei der mittlerweile 11. Auflage dieses Wettbewerbs setzte sich der neue Titelträger nach sechsstündiger Spielzeit mit 1.963 Punkten durch und verwies seine Konkurrenten Marco Messall (1.674 Punkte), Andreas Ludewig (1.657 Punkte), Susanne Kreuzburg als beste Dame (1.579 Punkte) und Alexander Rahmfeld (1.526 Punkte) auf die Plätze 2 bis 5. Immerhin 29 Teilnehmer waren in diesem Jahr der Einladung des Vereins gefolgt und sorgten damit – sehr zur Freude der Organisatoren Ulrich Grimpe (Platz 25), Andreas Jetzkewitz (Platz 14) und Titelverteidiger Joachim Ulrich (Platz 7) – für eine tolle Beteiligung.

Ein herzliches Dankeschön gebührt neben den Organisatoren für die Ausrichtung und den reibungslosen Ablauf auch den, bei einer derartigen Veranstaltung unverzichtbaren, Sponsoren.



Die drei Erstplatzierten des diesjährigen „Vereinspreisskats“ des SV Wilkenburg: Andreas Ludewig (Dritter), Titelträger Matthias Pflaum und Marco Messall (Zweiter, von links). Bildquelle: SV Wilkenburg



IMMOBILIENMAKLERIN IN HEMMINGEN GESUCHT?

Sie möchten eine Immobilie in Hannover und Hemmingen oder Umgebung verkaufen oder vermieten und suchen eine zuverlässige Immobilienmaklerin, die Ihnen diese Arbeit vollständig abnimmt?

Rufen Sie mich an unter 0176 20036827 oder schreiben Sie mir eine E-Mail an Busch@volgmannpartner.de.

Ich freue mich auf Sie!
Ihre Tanja Mau-Busch

Für ein solventes Ehepaar mit Kindern suche ich ein Einfamilienhaus in Hemmingen, Arnum oder Devese.

Sollten Sie eine passende Immobilie besitzen, oder aber jemanden kennen, dann freue ich mich über eine Kontaktaufnahme.



Tanja Mau-Busch
Büro: 0511 132 229 30
Mobil: 0176 20036827
E-Mail: busch@volgmannpartner.de

Rathausplatz 5
30966 Hemmingen



carsten schirmer

Malermeister GmbH
staatl. gepr. Techniker

Tel.: 0511 / 234 80 88

malerei und anstriche
lasur- und glanzputztechnik
bodenbeläge und parkett
vollwärmeschutz
fassadeninstandsetzung
betoninstandsetzung
gerüstbau

Marie-Curie-Str. 28
30966 Hemmingen
Fax: 0511 / 234 80 89
www.malermmeister-schirmer.de
info@malermmeister-schirmer.de



Arnum · Hoher Holzweg 37
Telefon (0 51 01) 99 05 95
Fax (0 51 01) 99 05 96
info@metallbau-kroesche.de
www.metallbau-kroesche.de

- Gitter · Zäune · Treppen · Geländer
- Schlösser- und Türschließer
- Edelstahlarbeiten
- Reparatur · Wartung



Rollladen- und Jalousiebau

Wir beraten sie kostenfrei
und unverbindlich vor Ort!



Herstellung von:
Rollläden / Rolltore
Außenjalousien
Plissee / Markisen
Wintergartenbeschattungen
Vertikal-Jalousien
Motoren und Steuerung
Reparatur und Service



Marie-Curie-Str. 15 Telefon 0511 – 84 374 10
30966 Hemmingen hemmingen-sonnenschutz.de
neubachersonnenschutz1995@freenet.de



Für Sie ...

...schaffen wir Momente schöner Wohnideen.

Mit unserem Service. Wir beraten Sie, nehmen Maß, fertigen selbst an und montieren – da passt alles! Schauen Sie doch mal vorbei! Sie sind herzlich willkommen!



Wir beraten Sie
gern zu Hause

Fiedelerplatz 3
30519 Hannover
Tel.: 0511 830058
www.raumausstattung-kahlmeyer.de
Meisterbetrieb seit 1959

Hemminger Verwaltungsgesellschaft mbH



Immobilienverwaltung Rund um Hemmingen...

- Wir betreuen, beraten und entlasten Sie durch professionelle Immobilienverwaltung

Grevenbleck 18 • 30966 Hemmingen Tel (0511) 41 11 70
eMail HemVerG@t-online.de Fax (0511) 41 11 99

Verwaltung von Immobilien



DRINGEND

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?



Wir suchen
IMMOBILIEN
aller Art!

BARTELT Immobilien

BARTELT Immobilien

www.Bartelt-Immobilien.de

Schwarzer Bär 4 | 30449 Hannover
Marktstraße 9 | 30982 Pattensen

☎ 0511 - 123 139 88
☎ 05101 - 91 53 53

IMMOBILIENKOMPETENZ SEIT 1992

Immobilien-Gesuche (Wohnungen, Häuser, Räume)

Handwerker / Barzahler sucht renovierungsbedürftiges Haus

☎ (0177) 5 52 04 67

Suche überdachten Stellplatz für Wohnmobil ☎ (0160) 91 35 23 00

Erzieherin aus Hemmingen und 2 kleine Hunde (gut erzogen) suchen 2-Zimmer-Wgh., Küche, Bad, mit Terrasse oder Garten in Hemmingen oder Devese. ☎ (0171) 100 61 25

Baugrundstück im Raum Hemmingen gesucht. ☎ (0177) 5 52 04 67

Eigentumswohnung von Lehrerin zu sofort gesucht, Raum Hemmingen und Wettbergen. ☎ (01 57) 86 28 35 07

Ankauf / Verkauf

www.goldundsilberankauf.de

☎ (0511) 32 82 69

Unterricht

Musikschule Dreiklang, die moderne Musikschule für Gitarre, Bass, Schlagzeug, Klavier, Keyboard, Cello, Geige, Saxophon und Gesang. www.3-klang.de · Telefon (0511) 2 34 56 86

www.guitarschool-hemmingen.de (in Arnum) ☎ (0179) 9 48 48 25

Lehrer (Hausbesuch) erteilt qualifizierten Einzelunterricht in Mathe, Englisch und Latein ☎ (0511) 23 35 53

Nachhilfe und qualifizierter Förderunterricht

- Gruppen mit 2 – 3 Schülern / Einzelförderung
- fach- und leistungsdifferenziert
- Kombinationstherapie bei LRS / Legasthenie und Dyskalkulie

Auf Wunsch keine Vertragsbindung

30966 Hemmingen · Deveser Straße 2



...der etwas andere Unterricht
☎ 0511/41 42 40

Mercedes-Benz
HALM
www.mercedes-halm.de



Ihr guter Stern
für die Region Hannover

**Für Sie immer eine gute
und sichere Fahrt!**

- Verkauf Neuwagen, Junge Sterne & Gebrauchtwagen
- Top-Service für Pkw, Transporter & LKW
- Teile- & Zubehörverkauf
- Schnelle Unfallhilfe

Autohaus Halm GmbH
Autorisierter Mercedes-Benz PKW-Verkauf und Service,
Nutzfahrzeug-Service und Vermittlung

Robert-Bosch-Straße 1 · 30989 Gehrden
Telefon: 05108-9191-0 · Fax: 05108-9191-23
E-Mail: info@mercedes-halm.de · www.mercedes-halm.de

Elektro Auge und Nicolai GbR

30966 Hemmingen / Arnum · Hoher Holzweg 14
Tel. (0511) 260 87 51 · Fax (0511) 260 87 52 · Notruf (0511) 260 87 53

Wir bieten Ihnen an:

Neubauinstallationen · Altbausanierung
Industriemontage · Installation von Alarmanlagen
Erstellen von EDV-Netzwerken · EIB-Anlagen
Installation von Sprechanlagen · Reparaturen
E-Check und Messen/Prüfen nach VDE 0100

Wir übernehmen auch kleine Aufträge und führen
diese gründlich und fachgerecht aus

Wir sehen Ihre Probleme und bringen Ihnen die Lösung



**Wollen Sie ein schönes
und langlebiges Bad?
Dann fragen Sie uns!**



Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:

OLVERMANN
SANITÄR · HEIZUNG

Göttinger Str. 61 · 30966 Hemmingen

Telefon
05101.3687

Fax
05101.4532



SPECHT

Wir bauen Ihren Garten

- Natursteinarbeiten / Wegebau
- Neupflanzung / Umgestaltung
- Baum- und Heckenschnitt
- Baumfällung
- Holzbau
- Teichbau
- Bewässerung
- Lichttechnik

Marie-Curie-Str. 40 · 30966 Hemmingen
Telefon 0511 / 213 74 24

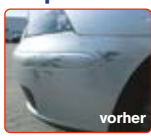
www.specht-gartenbau.de

Jetzt in Hemmingen
200 m hinter real,-



in der Emmy-Noether-Straße 3
Tel. 0511 / 45 08 30 88
www.lackiererei-toprakli.de

Smart-Repair
Ersparnis bis zu **70%**




vorher nachher

- Parkrempeler
- Beulen/Dellen (ohne lackieren)
- Rostbeseitigung
- Felgenreparatur
- Schrammen
- Kratzer im Lack
- Scheibenreparatur

► Reibungsloser Reparaturablauf
► Termingerechte Zusage
► Hol- und Bringdienst
► Ersatzwagen



Ab November

Sonntagsbrunch im Café Schneeweiss
von 10 bis 14 Uhr für nur 16,90 € inkl. Filterkaffee satt.

Café Schneeweiss im Rosenrot
Göttinger Landstraße 75 · 30966 Hemmingen · Telefon: 0511 / 10570657

[ankə dœlla]
Praxis für Sprach-, Sprech- & Stimmtherapie

Logopädische Behandlung von

Anke Dölle
Akademische Sprachtherapeutin

- Kindlichen Sprachstörungen
- Aphasie und Stimmstörungen
- Lese-Rechtschreibstörungen

In der Klewert 3 · Hemmingen-Westerfeld · Tel. (0511) 412 812